

# Fraude Electoral y Fraude Religioso

LA próxima renovación parlamentaria tiene angustia a la mayoría fraudulenta conservadora. Frente a los graves problemas del momento sólo atina a buscar medidas "legales" que le permita continuar usufructuando a espaldas del pueblo, de posiciones mal habidas.

Fracasado el intento de obtener una sanción el jueves último, por la ausencia del grupo socialista y otros, volvieron ayer a la carga con sus proposiciones liberticidas.

A la vez que la exclusión del padrón de los caftens, rufianes, ladrones, asesinos y otros delincuentes — que sirven honestamente a los conservadores para presentar como decente su maniobra política — se busca la creación por ley de los llamados delitos de opinión como causa suficiente para someter a los "reos" a la misma condena.

El mismo gobierno, que permanece impasible ante las palabras insensatas y subversivas de un militar retirado, que deja desfilar con uniforme y armas a grupos de civiles que llenan por programa el repudio de la constitución y de la democracia, que promete garantizar el voto del pueblo y que se mantiene en relaciones cordiales y de aparente sumisión a los que están organizando la violencia y el fraude en el primer estado argentino, tiene también especial interés en la sanción de una ley sobre la materia.

Porque no se trata, en verdad, de una cuestión limitada tan sólo a la mayoría conservadora. Asistimos a una maniobra política de vastas proyecciones y en la cual colaboran distintos grupos de la concordancia, bajo la inspiración visible de los diputados fraudulentos de la provincia de Buenos Aires.

Lo sucedido ayer en la cámara es prueba demasiado elocuente de nuestro aserto.

Era evidente que después del fracaso de los planes conservadores debido a la actitud socialista se produjeron novedades importantes. En vista de los escasos días que faltan para terminar el período se había elaborado un plan de trabajos.

Resultó simbólico que a las maniobras de carácter electoral (suspensión de las elecciones comunales de la capital y exclusión del padrón por inhabilidad) le siguiera de inmediato la creación de nuevos obispos y arzobispos en el país.

Basta anunciar el contacto impudico de las dos cuestiones para apreciar el carácter groseramente político de la maniobra conservadora al asociar sus manipulaciones electorales con la satisfacción de exigencias de la iglesia católica.

Es que la iglesia católica está jugando como siempre, el mismo papel oscuro en los entretelones de la política nacional. Aliada de los poderosos, gobernada por una secta internacional, enemiga del país, bajo la dirección espiritual de un extranjero, la iglesia católica es la que contribuye hoy más que ninguna fuerza a dividir a los argentinos.

Porque jamás hemos asistido a una campaña de difamación más venenosa, a una tenacidad mayor en atacar a los hombres representativos del sentimiento liberal argentino, que a la que alimenta la iglesia por intermedio de sus pasquines y de sus instrumentos demasiado conocidos.

Se comprende, entonces, que el fraude electoral vaya acompañado del fraude religioso, que no otra cosa es la organización internacional de la iglesia católica, la que constituye una verdadera industria para explotar los sentimientos ingenuos de la masa incauta de todos los países.

Puede, en efecto, aguilatarse la talla moral de los dignatarios de la iglesia católica cuando sus asuntos de alta política eclesiástica están confundidos con las maniobras electorales del grupo parlamentario más desacreditado del congreso argentino.

Pero, también en este caso, corresponde al gobierno nacional la iniciativa de la creación de los obispos y arzobispos, recogiendo proyectos igualmente electorales del ex presidente Irigoyen.

Son tan inexplicables los compromisos contraídos por los miembros de la concordancia, que pudo verse en la sesión de ayer la mano negra de la iglesia alejando del recinto a no pocos diputados liberales, para no caer en el pecado de votar, en contra, expresando libremente sus opiniones.

¿Será posible que este congreso sancione la ley creando nuevos obispos y arzobispos? Si ello sucediera, ¿hasta dónde habría llegado la degradación intelectual y moral de los representantes del pueblo, sometidos a la tortura de compromisos políticos que repugnan a sus sentimientos y convicciones más íntimos?

Una negra ola de regresión y barbarie amenaza al país, y el evitarse de unos cuantos diputados capaces de un gesto de independencia, que el país y la historia sabrán recompensar.

Abriremos, todavía, alguna esperanza, y querremos creer que llegado el momento habrá quien se rebelde ante la imposición de dar sanciones que no han sido anunciadas al pueblo y que contrarían fundamentalmente sentimientos e ideas propias, así como de la mayoría de la población culta y libre de prejuicios de la República Argentina.

laborista de reconstrucción industrial ejerza un control efectivo sobre las nuevas emisiones de capital.

Se propone, por lo tanto, ejercer un control sobre las inversiones nacionales por intermedio de una Junta nacional de inversiones que constituirá el personal general del gobierno para planear y coordinar la movilización y destino de la parte de la riqueza nacional afectada a inversión de capitales.

La junta preparará los cálculos anualmente, demostrando qué cantidad de nuevo dinero habrá disponible para inversión teniendo en cuenta los proyectos de gastos de capital presentados por los distintos departamentos del gobierno y recomendará al comité coordinador del gabinete un plan de inversión nacional.

Las partes siguientes se refieren al sistema bancario, al desarrollo planeado de los recursos nacionales y al aumento de la edad escolar, cuyo texto daremos mañana.

## El Acto Universitario de Córdoba

HOY se realizará en Córdoba, bajo el patrocinio de la Federación Universitaria, un acto público de grandes proporciones a fin de solicitar la reincorporación de los alumnos que fueron expulsados de la universidad local a raíz de las incidentes producidos durante el último conflicto.

La universidad de Córdoba acaba de salir de un largo y agitado conflicto en el que tuvieron participación activa la totalidad de los estudiantes y profesores, pues gran número de estos últimos, sobre todo el elemento joven, hizo causa común con los primeros.

No es del caso remontarse a los orígenes del pleito, del que nos hemos ocupado en reiteradas oportunidades, ni de recordar las graves incidencias producidas en su transcurso y que llegaron a darle repercusión parlamentaria. Tampoco nos parece oportuno entrar en consideraciones sobre sus consecuencias, como no sea para destacar que la más cierta y deplorable es la pérdida total del año anterior, en que la actividad docente fué prácticamente nula, y el deficiente aprovechamiento del actual.

Todo ello ha producido en profesores y alumnos un cansancio tan evidente como el empeño de recuperar el tiempo perdido, pero ese laudable propósito no se logrará por completo sino eliminando las causas de futuras perturbaciones. Es, por lo tanto, en homenaje a la tranquilidad que necesita esa casa de estudios, y con el objeto de que ella repose sobre bases estables, que consideramos que sus autoridades procederán cuerdamente accediendo al peticionario estudiantil.

La misma línea de conducta deberían seguir las autoridades de la universidad de Buenos Aires, lo que les resultaría tanto más fácil cuanto que el conflicto no asumió en ésta los caracteres de violencia que tuvo en la de Córdoba. A pesar de ello, aun hay profesores y alumnos de la universidad metropolitana que permanecen fuera de la misma purgando sanciones disciplinarias que les fueron impuestas a raíz de su actuación en la época de la dictadura, lo que constituye un obstáculo insalvable para el

## Cifras Reveladoras

LA Sociedad de las naciones acaba de dar a publicidad un estudio sobre la producción mundial que desautoriza rotundamente ciertas ideas en boga como la que atribuye la crisis actual a lo que se ha dado en llamar fenómeno de sobreproducción.

Con el promedio de los ejercicios comprendidos entre los años 1925 a 1929 inclusive, se ha confeccionado el índice 100. De acuerdo con éste, la producción total de artículos de consumo y materias primas en bruto fué la siguiente para los años 1930 hasta los primeros meses del año 1933: 1930, 106; 1931, 103; 1932, 98; 1933, 94.

Los índices de la producción agrícola son: 1930, 104; 1931, 103; 1932, 103; 1933, 102.

Producción no agrícola: 1930, 114; 1931, 101; 1932, 86 y 1933, 73.

Actividad industrial: 1930, 111; 1931, 100; 1932, 90 y 1933, 77.

Como puede verse, según los datos suministrados por la Sociedad de las naciones, desde 1930 a la fecha el índice de la producción en todas sus actividades ha venido disminuyendo. Y no sólo ha decrecido la producción, sino que lo mismo ocurrió con el comercio internacional. En efecto, ateniéndonos siempre al estudio ya mencionado, el volumen del comercio mundial ha seguido esta línea descendente: año 1930, 111; 1931, 102; 1932, 93 y 1933, 80.

Si los datos que anteceden demuestran que durante estos tres últimos años y parte del que corre la producción, lo mismo que el comercio internacional han disminuido con relación al promedio comprendido entre los años 1925 y 1929, ello significa, —aunque el informe de la Sociedad de las naciones nada dice a este respecto— que también ha disminuido el consumo en general.

Por consiguiente, lo que da la sensación de un exceso de producción que ha determinado la baja de los precios, no consiste, como bien puede verse, en que actualmente se produce más trigo y otros cereales, a la par que una mayor cantidad de artículos manufacturados, sino simplemente porque desde 1925 hasta la fecha el consumo mundial ha disminuido en una proporción mucho mayor que la experimentada en el campo de la producción.

Si, por ejemplo, ahora se consumiese como antes de la guerra de 1914, el actual índice de producción no bastaría a satisfacer las necesidades; habría carestía y los precios subirían a un nivel desconocido.

La actual crisis no es, pues, tanto de producción como de distribución. Es la consecuencia del proteccionismo, de la absurda política de bastarse a sí mismos que consiste en cerrar las puertas a la introducción de mercancías extranjeras. De este modo, las naciones no consiguen cambiar las cosas que le sobran por las que les faltan. Es la política del suicidio: disminuye la producción, merma el consumo, restringe el comercio y aumenta el número de los desocupados. Es, en una palabra, la política que caracteriza al actual régimen capitalista.

## La Farsa de Todas las Dictaduras

ES sabido que todas las dictaduras y sus preconizadores sostienen que la democracia, entre otros defectos, tiene el de ser costosa. No importan los ejemplos de las colosales dilapidaciones, fraudes y coimas a que se prestan las dictaduras y los dictadores. Se calla a los pueblos lo que está en mil libros: que aquel monarca que dijo "el estado soy yo" arruinó a Francia; que los Romanoff hipotecaron a Rusia; que Leguía prendió al Perú...

También es sabido que las nuevas corrientes dictatoriales, el "fascismo" y el "hitlerismo", haciéndose cargo de los métodos demagógicos, señalan a la democracia como una calamidad por su característica de remunerar las funciones representativas fijando una dieta para los miembros de los cuerpos legislativos. En Alemania especialmente fué éste un rico filón de la propaganda nazi contra la democracia. ¡No más parlamentos! ¡No más dietas! ¡Abajo los vividores de la política! Veamos cómo proceden los nazis ahora, después de haber eliminado de la mesa política a los verdaderos representantes del pueblo alemán:

El "Neuer Vorwärts" del 30 de julio ppdo., órgano de los socialistas exilados de Alemania, que se edita en Karlsbad, nos informa que los nuevos consejeros de estado de Prusia, bajo el gobierno del señor Goering, se acaban de dar una dieta de mil marcos mensuales, mientras antes, bajo el gobierno socialista, sólo recibían una indemnización pagada por asistencia a las sesiones que no importaba más de mil y pico de marcos al año. Ahora reciben un importe doce veces mayor!

Existen, también, el Reichstag y el Landtag de Prusia, a pesar de haber sido eliminados los diputados no hitleristas. No se reúnen; no trabajan sus comisiones; sólo funciona una oficina: la tesorería, que paga puntualmente sus dietas a los diputados del nuevo régimen, para que pronuncien los ciento cincuenta mil discursos con que el señor Goebbels quiere alimentar el próximo invierno a los desocupados alemanes.

Naturalmente. Ahora ya no hay críticas a las dietas, ni a los vividores de la política. Ahora se vive tranquilamente —de la política—, y el tiempo se emplea en charlar, charlar, charlar para el exterior, a fin de demostrar que el nacionalsocialismo es una receta realmente maravillosa para terminar con todos los problemas sociales... de sus corifeos, bien rentados por el nuevo imperio alemán.

## Persecución Obrera en San Luis

UN telegrama recibido ayer de San Luis nos informa que obedeciendo a instrucciones impartidas por el gobierno de la provincia, la policía ha iniciado una intensa persecución contra los obreros organizados. Para ello, las autoridades policíacas citan a los dirigentes de los sindicatos constituidos en las ciudades de San Luis y Mercedes, y procuran atemorizarlos con medidas de fuerza para obtener la disolución de los mismos.

La noticia de referencia ha producido verdadera sorpresa por la absoluta falta de motivos que puedan explicar semejante persecución en una provincia donde no existe conflicto gremial alguno, por lo menos de importancia. Tenemos, por lo tanto, que considerarla como una manifestación más de ese concepto gubernamental absurdo que ve un peligro en las organizaciones obreras.

Siempre ha existido en los hombres de gobierno, evidentemente, la propensión a olvidar que al asociarse para la conquista de mejores condiciones de vida y de trabajo, los obreros no hacen otra cosa que ejercitar un derecho consagrado por las leyes vigentes. Derecho tan legítimo como el que ejercitan los empleadores al constituir sus propias organizaciones, con la significativa diferencia de que éstos, que conspiran frecuentemente contra el

cumplimiento de las leyes de la nación en cuanto lesionan sus privilegios, cuentan de modo invariable con la benévola tolerancia de las autoridades, las que persiguen, en cambio, a las organizaciones obreras por el "delito" de exigir el cumplimiento de las escasas leyes que entre nosotros amparan a los trabajadores.

El largo y aún no resuelto conflicto suscitado con motivo de la aplicación de la ley 11.338 sobre prohibición del trabajo nocturno en las panaderías, permite comprobar que no es en el seno de las organizaciones obreras, sino en las patronales, donde se desarrolla más frecuentemente una acción antisocial y perturbadora, que exige la más pronta y enérgica intervención gubernativa.

El espectáculo de esa ley, que a más de siete años de sancionada, todavía no se cumple porque no se le ocurre

## Elocuente Demostración

A PROVECHANDO la ausencia del grupo socialista en la sesión del jueves, el presidente del grupo parlamentario demócrata nacional, diputado Fresco, quiso informar al país de que el fracaso del período parlamentario se debía a la excesiva actividad de los diputados socialistas.

La acusación la concretó en una planilla confeccionada por algún empleado de la casa, según la cual de las 4 interpelaciones realizadas, 3 fueron socialistas; de los 43 proyectos de resoluciones presentados 21 fueron socialistas; 4 demócratas progresistas, 4 socialistas independientes, 5 radicales, 8 demócratas nacionales y 1 liberal.

Admitiendo con las reservas del caso, este escrutinio parlamentario en atención a su origen, lo cierto es que se destaca en primer término la obra legislativa de los diputados socialistas.

¿De qué se quejan entonces los demócratas nacionales? ¿Cómo van ellos a plantear interpelaciones ni pedidos de informes, si cuentan con un formidable lastre de diputados cuyo timbre de voz no es siquiera conocido en el recinto?

Por otra parte, ya hubo que hacer notar cuando se trataba el asunto relativo a la ley de carnes, que tanto interesa a los diputados vacunos que ni siquiera en ese momento eran capaces los conservadores de contribuir con su presencia a mantener el quórum en el recinto ni en la casa.

Frente a la desidia de los propios colegas de su sector y para limitar la actividad de los legisladores socialistas el presidente del grupo conservador ha resuelto imponer a la cámara un plan constructivo de legislación bajo los auspicios de la concordancia.

Dicho plan consiste en las maniobras electorales y de política oscura de la iglesia, de las cuales nos ocupamos en otro lugar.

Resultará impresionante la consagración de los diputados de la concordancia al trabajo legislativo en los escasos días que restan del período para consumar así las maniobras que por su naturaleza deben llevarse a término sin mayor discusión y a última hora.

## El Socialismo y el Pueblo

### Programa Laborista

A CABAMOS de recibir por el último correo, una información relativa al nuevo programa que el Comité Ejecutivo del Partido Laborista inglés someterá a la consideración del próximo Congreso anual del Partido.

Resumimos a continuación los puntos esenciales de la primera parte de la reforma propuesta por el Comité Ejecutivo laborista:

#### LA SITUACION ECONOMICA

Los últimos años han revelado un aumento sin precedentes en el volumen de la desocupación como consecuencia de una seria contracción del volumen del comercio y de la industria.

En la Gran Bretaña el número de desocupados inscriptos aumentó desde marzo de 1929 a marzo de 1933 desde 1.203.785 a 2.821.371, habiendo pasado en algún momento la cifra de 3 millones.

Causas de la desocupación: La existencia de brazos ociosos es una faz del capitalismo debido a la destrucción de riqueza material y de la cesación del comercio debido a la guerra; del desarrollo del nacionalismo económico; de la política deflacionista del Banco de Inglaterra y del rápido aumento de la mecanización.

Fracaso del gobierno "Nacional": El gobierno "nacional" formado para resolver esta crisis, no ha hecho ninguna tentativa para atacar el problema fundamental de la reconstrucción económica, y sólo ha intensificado los males económicos con la imposición de un sistema de tarifas y la aplicación de rígidas economías que ha reducido el poder de compra del pueblo.

#### EL OBJETIVO LABORISTA ES EL SOCIALISMO

Está probado que ni la competencia ni el monopolio privados han sacado a la nación de sus dificultades.

La única alternativa sana es la socialización mediante el planeamiento ordenado de una industria y de un comercio sobre la base de la propiedad y del control nacional.

El Partido Laborista sostiene que el enorme aumento de la capacidad productiva de los últimos años debe ser utilizada en beneficio de la comunidad. Por eso ya ha presentado proyectos para la socialización de ciertas industrias, y está preparando nuevos para socializar otras.

Política industrial: El objeto de la política socialista debe ser asegurar al consumidor abundantes provisiones a los más bajos precios posibles, compatibles con el mantenimiento de condiciones adecuadas para los productores.

Los salarios deben ser aumentados, las horas de trabajo reducidas y darse vacaciones anuales pagas.

Es ya posible concentrar el poder de trabajo de la nación en los años más activos y vigorosos de la vida, elevando la edad escolar y permitiendo a los trabajadores ancianos retirarse con pensiones adecuadas.

El objeto de la reorganización debe tender a:

1. La introducción de métodos eficientes de producción.
2. La compra organizada de materias primas.
3. El establecimiento de agencias de ventas.

## Declaración del Grupo Legislativo Socialista Provincial

LA diputación socialista, frente a la forma en que viene desenvolviendo su labor la cámara de diputados, y a la resolución votada por la mayoría oficialista en la sesión de ayer, cerrando el debate apenas iniciada la consideración de un decreto del P. E. que entraña el desconocimiento de las normas constitucionales y legales sobre las que descansa el régimen municipal, y considerando:

Que la mayoría de la que depende el quórum de la cámara, no ha ahorrado medios para dificultar la acción de la minoría socialista, haciendo número solamente para una sesión, casi siempre breve, de las tres que deben realizarse durante cada semana y no permitiendo dar entrada a los pedidos de informes sino en una sola de cada dos que se lleve a cabo;

Que a esa disminución deliberada del trabajo de la cámara agrega ahora el sistema de impedir la fiscalización de los actos del P. E., cerrando la discusión apenas iniciada e impidiendo así a la minoría hacer, con la amplitud necesaria su exposición de motivos;

Que la minuta de interpelación presentada en la sesión del 31 de agosto ppdo. por la representación socialista y que no pudo tratarse antes, por decisión de la mayoría, refiriéndose a la suspensión — que ninguna disposición legal autoriza —, resuelta por el P. E., del intendente de una de las pocas administraciones locales a cargo de partidos opositores, suspensión a todas luces arbitraria e ilegal que dió por resultado entregar el gobierno al partido derrotado en las últimas elecciones de renovación en forma tal que no pudo alcanzar el cuórum electoral necesario para tener derecho siquiera a conquistar un puesto en el concejo municipal;

Que los diputados socialistas han probado en todo momento su disposición a trabajar sin ninguna limitación de tiempo y de esfuerzo en la obra de legislación constructiva, concurriendo a todas las sesiones que la cámara ha realizado y no dificultando el quórum, quebrado siempre por diputados de la mayoría, muchas veces apenas iniciadas aquellas;

Que la representación socialista hizo abandono del recinto al iniciarse la sesión de ayer después que la mayoría, cerrando el debate apenas comenzado, sobre la intervención en la intendencia de Adolfo Alsina, le impidió analizar a fondo ese acto abusivo del P. E., como protesta por la continuada restricción de la facultad legislativa.

Frente a estos hechos, la representación socialista se cree obligada a llamar sobre ellos, la atención pública.

GRUPO LEGISLATIVO SOCIALISTA

(Pasa a la página DOS, columna 4a.)

(Sigue en la página DOS, col. 5a.)







# El Miércoles Se Discutirán las Leyes Reaccionarias

La mayoría concordancia de la cámara de diputados hizo prevalecer en la sesión de ayer la fuerza de su número.

En efecto, una vez que el cuerpo trató los proyectos de resolución relativos al cierre de la Refinería Argentina de Rosario y sobre restricción de crédito bancario a la comerciantes e industriales, se apresuró a pedir preferencias para la consideración de las leyes reaccionarias.

La mayoría conservadora con esa unanimidad tan vituperada en otras épocas por ella misma, las apoyó. Equivale decir, pues, que a pesar de todas las protestas socialistas, la cámara se apresuró a discutir y sancionar las leyes liberticidas.

A ese respecto fijó la sesión del miércoles próximo o siguientes para considerar la simultaneidad de las elecciones nacionales y municipales en la capital, creación de obispos y arzobispos e inhabilitación de electores.

Luego tratará las reformas a la ley orgánica municipal, justicia de paz letrada en la capital, registro nacional de reincidencia y conmemoración de la ley de educación común.

El martes se propone discutir sobre arrendamientos rurales y la ley de domingo próximo la ley de régimen legal de petróleo.

Conviene destacar que mientras aneja preferencias para reformas inútiles e innecesarias, la cámara rechazó la solicitada por el sector socialista a fin de tratar el proyecto estableciendo la semana de 40 horas de trabajo.

Los soc. independientes secundarios también en este asunto a los conservadores.

Luego se prosiguió tratando la ley de granos.

En las 15.30 horas con la presencia de noventa legisladores y la presidencia del titular se inició la sesión ordinaria de la cámara de diputados.

Aprobada el acta de la sesión anterior se dio cuenta de los asuntos enterados, entre los cuales figuraron un mensaje del P. E. relacionado con los informes requeridos a indicación de Bogliolo sobre el producido del impuesto a los réditos y a las transacciones. Se dio cuenta también de varias comunicaciones particulares y proyectos de legisladores, figurando entre estos últimos dos proyectos socialistas: uno de Giménez sobre profilaxis de las enfermedades venéreas y otro de Pfeiffer sobre la justicia de paz letrada.

Se aceptó la renuncia de Viechi como miembro de la comisión especial de tarifas y aranceles.

Luego se leyó un proyecto de resolución de Bosano Ansaldo, que dice: "La cámara de diputados verifique si el P. E. realiza acciones tendientes a lograr la reapertura de la Refinería Argentina de Rosario".

Al fundar su proposición dijo el diputado por Santa Fe que la clausura de la mencionada refinería había producido en la vida económica de Rosario un daño grave y evidente. Agregó que esta clausura significaba la escasez de trabajo para más de 3.000 obreros que han quedado desembarcados, reduciéndose la muerte comercial de la zona norte de Rosario.

Simón Padrós expresó que como el problema que se planteaba era complejo, sugería la conveniencia de pasar a la comisión, a fin de que ésta haga el debido estudio del asunto.

Pena dijo que esta cuestión estaba íntimamente vinculada a la interrelación a realizarse el martes, sobre la subvención de la Comisión Nacional del azúcar, toda vez que en la misma deben considerarse los aspectos más generales de la cuestión azucarera. El caso de la Refinería Argentina—agregó—es el más típico de la profunda perturbación que ha traído a la economía argentina este sistema de protección exagerada que se ha dispensado al azúcar en el país.

Terminó diciendo que se podría aceptar el temperamento propuesto por el diputado por Tucumán para considerar de una vez todas las cuestiones de fondo. Poyonzo expresó su asentimiento también a la indicación de que el asunto se destinara a comisión, resolviéndolo así la cámara.

## Restricción de Crédito Bancario

El diputado Colombres presentó este proyecto de resolución:

"La cámara de diputados verifique con agrado que el P. E., usando de los medios a su alcance promueva un acuerdo de las instituciones bancarias para que, contemplando la difícil situación económica del momento, ejerce sin efecto, la política de restricción de créditos que viene observando y que permitirá el desenvolvimiento de la producción, de la industria y del comercio de la república".

El diputado por Santa Fe se refirió a la aguda crisis económica que afecta al país, manifestando que existe una enorme masa de deudores, los quierogafaríos o comunes, a quienes no alcanzarán los beneficios de las leyes de emergencia y en apoyo de los

## La cámara aprobó un plan de labor. —Consideró, en general, la ley de granos

cuales el P. E. debe hacer sentir su acción en estos momentos. Luego de unas breves palabras de Argons se aprobó la minuta en general y en particular.

### Preferencia para los Proyectos Reaccionarios

Inmediatamente Fresco formuló moción de preferencia para que el día 20 y siguientes, se tratarán hasta su terminación los despachos relativos a la simultaneidad de las elecciones nacionales y municipales en la capital; creación de obispos y arzobispos y el referente a las inhabilitaciones electorales.

Solicitó también que se invitara a los ministros de relaciones exteriores y del interior para que concurren a la discusión de los dos últimos asuntos.

### La Opinión Socialista

Dijo a continuación Ghioldi, precisando la opinión del Grupo Parlamentario Socialista:

Como puede comprender la cámara el Grupo Parlamentario Socialista votará en contra de la preferencia solicitada por el sector democrata nacional. Las razones que tenemos para oponernos a estas preferencias han sido dadas ayer por el diputado Enrique Dickmann. Consideramos que al fin de un período parlamentario y dada la situación política del país, no corresponde la modificación de leyes de carácter electoral, y por su naturaleza, de carácter político. No vemos ningún motivo para el cambio de fecha de las elecciones municipales haciéndolas con las elecciones nacionales y nos parece grave que el congreso modifique una fecha tan sólo por simples cálculos de carácter electoral.

Tampoco creemos que exista ninguna premura en modificar la composición del padrón electoral, tal como lo ha desechado la comisión de negocios constitucionales sobre la base del proyecto del poder ejecutivo.

No vamos a insistir en las razones dadas ni adoptaremos la misma actitud de ayer, porque han cambiado las circunstancias. Para ayer existía la preferencia para uno de estos asuntos y nosotros hemos hecho todo el esfuerzo necesario para que no fuera considerado y lo hemos logrado. Para el día de hoy se ha fijado la preferencia referente al despacho sobre ley de granos que a nosotros nos interesa como representantes de una parte importante del pueblo de la república que sea considerado por esta cámara. No podemos, entonces, ningún obstáculo para que la cámara entre de lleno a considerar la preferencia que tiene fijada para hoy y votaremos en contra de las preferencias solicitadas por el sector democrata nacional.

Pedimos asimismo que estas preferencias sean votadas una por una aisladamente, porque para algunas de ellas hemos de pedir votación nominal. Creemos que ante la situación social, económica y política del país la creación de arzobispos es un desafío a la opinión liberal de la república y a la situación financiera de nuestro gobierno.

Aceptamos complacidos la presencia del señor ministro del interior para considerar los despachos que se refieren a modificación de la fecha de las elecciones municipales y el despacho de negocios constitucionales sobre el proyecto del poder ejecutivo, y la presencia del ministro de relaciones exteriores para cuando se considere la cuestión de la creación de arzobispos y obispos.

Por nuestra parte, y en contraposición a estas iniciativas, vamos a proponer de inmediato en la presidencia nos ceda la palabra en nuestro turno, y desde ya lo solicito, preferencia para otras tres cuestiones: despacho sobre fijación de jornada de 40 horas de trabajo; despacho sobre inembargabilidad de sueldos; despacho del orden del día 135 de la comisión de legislación municipal referente a otros asuntos de la organización municipal de Buenos Aires, que ha sido desechado por unanimidad, despacho sobre la ley de arrendamientos rurales y despacho sobre petróleo.

### La Mayoría Conservadora Quiere Obispos

Luego de unas breves aclaraciones de Bosano Ansaldo, Manacorda pidió a Fresco que ampliara su moción incorporando entre las preferencias la reforma de la ley orgánica municipal. Igual indicación formuló Solano Lima respecto a los despachos de la justicia de paz letrada de la capital y sobre el registro nacional de reincidentes. Fresco aceptó las preferencias solicitadas por Manacorda y Lima.

En estas circunstancias dijo Dickmann (Adolfo) que las preferencias propuestas trazan un programa de acción para el final del período, haciendo notar que había muchos asuntos más importantes que los citados, que están esperando ser tratados por el congreso.

Se votó si se trataba como primer asunto el miércoles próximo o siguientes el relativo a las elecciones simultáneas en la capital, resultando afirmativa.

Al ponerse a votación la preferencia para el proyecto sobre creación de obispos, Dickmann (E.) pidió votación nominal, dando el siguiente resultado:

Por la afirmativa: los señores diputados: Abalos, Acosta, Ahumada, Albarracín, Alonso, Amadeo y Videla, Amodeo, Aráoz (E.), Aráoz (J. I.), Argonz, Bermúdez, Biancofiore, Broucho, Bustillo, Bosano Ansaldo, Cárcano, de las Carreras, Cardé, Castro, Cornejo, Arias, Coronel, Costa Méndez, Courel, Dávila, Escobar, Espil, Fernández, Faveira, Fresco, Godoy, Gómez, González (B. S.), González Guerrero, Grisolía, Groppo, Gugliemelli, Herráiz, Lazo, Lima, López, Loyarte, Luján, Martínez (J. H.), Messone, Morrogh Bernard, Moreira, Moyano, Ortiz Basualdo, Palisa Mujica, Pereira, Pintos, Puseyredón, Quiroga, Radio, Rodríguez Pinto, Rojas, Ruiz Guíñazú, Saggese, Salcedo, Schöo, Lastra, Simón Padrós, Solís, Taboada, Mor, Uriburu, de la Vega, Vignart y Zarazosa. Total 67.

Por la negativa: Agüero, de Andreis, Antelo, Becerra, Besasso, Bogliolo, Briuolo, Buira, Bunge, Buñán, Carreras, Castiñeiras, Colombres, Conzatti, Costanti, Da Rocha, Dickmann (A.), Dickmann (E.), González, Ghioldi, Giménez, Giusti, González Maceda, González (V.), Herrera, Inda, Iribarne, Lamesa, Loredo, Manacorda, Martella, Mattos, Mayo, Molina, Moret, Mouchet, Navello, Nigro, Noble (J. A.), Oddone, Palacin (M.), Palacin (P.), Palmeloro, Pascarelli, Pena, Pérez Leirós, Pfeiffer, Pietrarcha, Pomponio, Pressacco, Ruggieri, Santillán, Sierra, Solari, Speroni y Vidal Baigorri. Total 58.

Resultaron también aprobadas las preferencias solicitadas para las inhabilitaciones electorales, reformas a la ley orgánica municipal, justicia de paz letrada y el registro nacional de reincidentes y estadística penal y carcelaria. Se resolvió también invitar, como lo pedía Fresco, a los ministros de relaciones exteriores y del interior.

### Preferencias

Acto seguido González B. S. pidió preferencia para tratar el proyecto sobre transferencia, a título gratuito, por el gobierno a la municipalidad de la capital de una manzana de terreno para la construcción de un hospital, en la sección cuarta. Pidió también que la presidencia designara a los miembros que juzgara convenientes para representar a la cámara en la primera conferencia de la asamblea abandonada y delincuente. Hubo asentimiento general sobre esta última indicación y en cuanto a la preferencia solicitada contó con el apoyo de Bogliolo y Tourrés.

Tratado sobre tablas el asunto fué aprobado.

### TEXTO DEL PROYECTO APROBADO

Artículo 10. Autorízase al poder ejecutivo para transferir a título gratuito a la municipalidad de la capital, la manzana de terreno de propiedad fiscal, comprendida entre las calles Pedro Mendoza, Gaboto, Caracará y Tunuyán.

Art. 20. La municipalidad construirá en el terreno a que se refiere el artículo anterior, un edificio hospitalario que responda a la importancia de la zona correspondiente a Boca y Barraacas.

Art. 30. Si la municipalidad de la capital no hubiere iniciado la construcción del hospital dentro del término de tres años, a contar desde la fecha de la escrituración de la transferencia, el terreno pasará a ser nuevamente de propiedad del gobierno nacional, caducando, en consecuencia, la presente ley.

Art. 40. Deróganse todas las disposiciones legales vigentes que se opongan a la presente ley.

Art. 50. Comuníquese al poder ejecutivo.

Cortés Artega propuso que después de tratarse el orden del día 157, sean considerados los órdenes del día 877 y 113, sobre construcciones ferroviarias, temperamento que fué aprobado.

Gugliemelli solicitó que el martes 19 se considerara el proyecto de ley sobre carburante nacional. No se votó en mérito a que todavía no fué despatchado por la comisión.

Se votó luego para que en la sesión del lunes y si no hubiera sesión el martes 19, se tratara el despacho referente a las cuestiones de límites entre varias provincias.

Sierra formuló moción para tratar las siguientes preferencias: el jueves 21, reformas a la ley de quiebras; después de las preferencias fijadas, el proyecto sobre comisión nacional de colonización; el lunes 18, reformas al art. 855 del C. de Comercio. Pidió también que se considerara sobre tablas el despacho que concede autorización para erigir en una plaza de la capital un busto en memoria del ex diputado Zaccagnini.

Se aprobaron las preferencias solicitadas por Sierra y luego se votó el

proyecto autorizando la erección de un monumento al ex diputado Zaccagnini.

### Reconocimiento de Antigüedad a Jefes y Oficiales Aviadores

Por indicación de Escobar y previo un breve informe de Giménez se votó y se aprobó el siguiente proyecto:

Artículo 10. Facúltase al poder ejecutivo para reconocer a los jefes y oficiales aviadores y observadores militares que al 31 de enero de 1924, hubieran llenado las condiciones especificadas en el apartado 60, del capítulo IV de la reglamentación para el reclutamiento del personal navegante de la aeronáutica militar, aprobada por decreto del poder ejecutivo, del 18 de septiembre de 1922 y a los que, en la misma fecha, tuvieron como mínimo la mitad de horas y días de vuelo que en el se determinan, la antigüedad que les hubiera correspondido, de haber sido ascendidos de acuerdo con lo establecido en el decreto mencionado.

Art. 20. La antigüedad que se reconoce al personal mencionado no implica abonar diferencia de haber.

### Plan Socialista

Frente al plan aprobado —empezó diciendo Ghioldi— por la mayoría de la cámara que contempla por completo cuestiones de carácter político de dudosa urgencia y de más discutible conveniencia, el Grupo Parlamentario Socialista propone un plan de trabajo que abarca la consideración de asuntos que afectan la situación económica y social del país en los actuales instantes.

Consideramos indispensable tratar el despacho sobre arrendamientos rurales; creemos que es cerrar los ojos a la realidad social negarse a considerar ahora el problema de la jornada legal de trabajo. Respecto de la situación de obreros y empleados nadie podrá negar la urgencia de considerar el despacho que lleva la firma de todos los sectores sobre inembargabilidad de los sueldos; comprendemos que es un asunto difícil el relativo a las jubilaciones y pensiones civiles pero asimismo indispensables si es que este congreso quiere poner orden en las finanzas de esa caja; proponemos, pues, que se considere también por la cámara.

Cómo podría —agregó— la cámara elevar sus sesiones sin considerar el despacho sobre el régimen de las minas de petróleo e hidrocarburos fluidos? Sería un renunciamiento al estudio y solución de uno de los problemas de legislación más importantes que tiene a su consideración. Y por fin, aun cuando no tenga la importancia de los asuntos anteriores, propongo que se trate el despacho sobre la conmemoración del centenario de la ley de educación común.

Tal es el plan que los socialistas si tuviéramos mayoría, aprobaríamos para ser considerados por la cámara frente al otro plan que se inicia con reformas a la ley electoral de Sáenz Peña.

Terminó pidiendo preferencia para los mismos para las sesiones del viernes siguientes de la semana próxima.

Argonz hizo indicación de que el proyecto sobre arrendamientos rurales se considerara el martes próximo a continuación de la interrelación al M. de hacienda.

Fresco expresó que el sector de la derecha iba a votar el plan propuesto por los socialistas, siempre que las preferencias que solicitó Ghioldi se incluyeran a continuación de las que votó la cámara. Ghioldi mantuvo su moción.

El proyecto sobre arrendamientos rurales se aprobó considerarlo el martes luego de la interrelación.

Se votó después la preferencia sobre la jornada semanal de cuarenta horas de trabajo, que resultó rechazada. El sector socialista independiente votó en contra de esta preferencia, hecho que fué denunciado por el diputado Pérez Leirós.

Después en votaciones sucesivas rechazáronse las preferencias pedidas por el grupo socialista, sobre inembargabilidad de sueldos y reformas a la ley de jubilaciones civiles.

Al tratarse la preferencia sobre el régimen legal del petróleo, habló Dickmann E. para destacar la importancia de este asunto. Grisolía pidió que se fijara el sábado de la semana próxima para tratar el asunto.

A. Dickmann apoyó esta indicación agregando la conveniencia de habilitar días especiales, y aun el domingo si fuere necesario. No sería la primera vez que el congreso argentino en asuntos de esta importancia no haga cuestión de feriado. Es necesario que no se clausuren las sesiones del congreso sin que se dicte la ley del petróleo.

Estas manifestaciones provocan la aprobación general.

Se votó si el sábado 23 y domingo 24 se trataba en sesión especial, y hasta terminar, la ley del petróleo, resultando aprobado por unanimidad.

Luego se fijó el día viernes o siguientes para tratar el despacho sobre conmemoración de la ley de educación común.

### Ley de Granos

Inmediatamente la cámara pasó a la orden del día, prosiguiendo con la consideración de la ley de granos.

Habló en nombre del sector democrata nacional, el diputado Loyarte. Se pronunció en favor del proyecto, agregando que la ley de granos tiende a organizar racionalmente la agricultura.

Agregó que por ella el Estado no se convierte en comerciante ni empresario, sino viene a tutelar intereses importantes de nuestra producción. Sostuvo que no comportaba una violación de los fueros privados.

El representante conservador habló extensamente, sucediéndole en el uso de la palabra nuestro compañero Magris.

### Discurso del Diputado Magris

Empezó diciendo que los socialistas iban a apoyar en general el proyecto, porque había ya una opinión general, sobre todo en el campo, favorable al mismo.

Tal vez hubiera sido antes imposible sancionar una ley de granos por la circunstancia de que los factores propios de la economía agrícola no habían llegado a concretarse en la necesidad de una ley que regulara la siembra y el comercio de los granos en el interior como en el exterior. Luego el orador mencionó detalladamente las distintas iniciativas que desde hace más de cincuenta años vienen auspiciándose en el país a fin de aplicar normas al comercio de los granos.

### INTERESES ENCONTRADOS

Es indudable —añadió más adelante— que una ley de la importancia de la que estudiamos tenga fervientes partidarios como también apasionados opositores. Nosotros nos explicamos el juego de los respectivos intereses y cada uno de los sectores interesados por esta ley se encorpen y procuren que la ley no surta el efecto que ellos quieren evitar, o bien traten de que la ley salga con alguna reforma de tal manera que en su aplicación resulte prácticamente inocua.

En este caso particular para los afectados por la sanción de esta ley, sería mucho mejor que la solución de nuestro problema del comercio de granos se resolviera con diversas medidas, como por ejemplo la selección de semillas, que hubiera mayor producción de cereales por la adaptación de tipos de trigo a la respectiva zona, diversidad de cultivos, es decir, que junto al trigo se siembren otros cereales y también se destinen algunos campos a la ganadería, que se busquen nuevos mercados de reciprocidad y que se aumenten las importaciones. Es decir, un conjunto de medidas concurrentes y necesarias que nosotros, desde luego, no desecháramos pero con las cuales se quiere eludir el problema de fondo que atañe a nuestra producción.

Este problema de fondo consiste en gran parte en la división de la tierra argentina en parcelas para ser explotadas por hombres que la trabaje y que la hagan producir intensivamente y el otro importante aspecto consiste en el control del comercio de granos. Los terratenientes argentinos quisieran ver resuelto este problema sin que se afecte para nada el estado actual de la división de los campos. Los ferrocarriles también quisieran ver que el comercio de granos se desarrollara y se produjera mucho para que ellos pudieran transportar las mayores cantidades posibles de toneladas de cereales, pero que no se rebajen los precios. Y en el caso de los exportadores y comerciantes de granos, éstos también quisieran una legislación que condujera hacia buen puerto nuestro comercio de granos, siempre que no se lo controle, siempre que no se defienda los precios, siempre que no se permita la especulación de que hacen gala muchas veces los que se ocupan de este comercio.

El país necesita, desde luego, en primer lugar, uniformar y mejorar los tipos de nuestros granos, en segundo término acreditarlos en los mercados de consumo por su buena calidad, y en tercer lugar asegurarnos un precio igual al de cualquier otro grano en igualdad de condiciones. Nosotros creemos que en gran parte este proyecto de ley llena las finalidades que he enunciado. Desearíamos que fuera más completo, y a eso tenderá nuestra intervención para tratar de hacer notar a la cámara la importancia que tiene para el mismo despacho la incorporación de algunas medidas que proponemos, a las que me referiré ahora en general.

Señaló luego el orador que se excluía del despacho la disposición referente a la prohibición de exportar mezclas que a su juicio, debe incorporarse, como también la facultad de dictar los contratos de compraventa a que se someterá el comercio de granos.

Agregó que tampoco dice el despacho nada con respecto al control de balanzas y demás aparatos de peso específico, graduación de la humedad en el maíz, etc.

Se refirió también a organizaciones y empresas particulares que transmiten informes al extranjero y que no siempre suministran con la debida honestidad, provocando en los mercados confusiones. A este respecto nuestro compañero hizo extensas consideraciones.

Sostuvo que era importante establecer que las cotizaciones se hagan también en moneda nacional y con los cambios al día.

Insistió en la determinación de los

30.000

EJEMPLARES YA VENDIDOS

## El Pequeño Libro Socialista

(Colección de estudios sobre el movimiento socialista y problemas especiales conexos).

prueban el éxito de esta nueva publicación de la Editorial "La Vanguardia"

— NUMEROS PUBLICADOS —

- 1 El Socialismo, por J. B. Justo
- 2 Los socialistas y los gastos militares, por Juan A. Solari
- 3 Civilización y socialismo, por Juan Jaurés.
- 4 Socialismo y gremialismo, por E. Dickmann.
- 5 Historia de las ideas socialistas, por A. Castiñeiras.
- 6 El socialismo y la mujer, por A. M. de Justo.
- 7 Teoría y acción, por Rómulo Bogliolo.
- 8 Cartas a un trabajador, por Upton Sinclair.
- 9 El socialismo y el niño, por José V. Jordán.

EL EJEMPLAR 0.10  
LOS 9 EJEMPLARES \$ 0.80

LIBRERÍA Y EDITORIAL

"LA VANGUARDIA"

RIVADAVIA 2150 — CAPITAL

tipos para tomar como base el peso hectolítico del trigo.

Más adelante dijo que era conocido el caso y en el mensaje enviado por el poder ejecutivo en contestación a un pedido de informes que efectuó el año pasado con motivo de este decreto sobre mercados a término, informaba por intermedio de uno de sus delegados en este mercado a término, que las casas exportadoras sobre todo las grandes estaban casi siempre por debajo del precio oficial algunas de ellas hasta 5 y 10 centavos menos del valor que fijaba la cámara arbitral.

### FIJACION DE TIPOS

Luego de otras consideraciones, añadió:

Para la fijación de los tipos la comisión nos propone una solución. ¿En qué consiste? En obligar a los dueños de trilladoras y de cosechadoras a mandar muestras, por variedad y por zona, de lo que ellos trillan.

Me parece un criterio equivocado exigir a los trilladores que manden muestras. Generalmente no se tiene la posibilidad, necesaria, para limpiar las máquinas. Tampoco está hecha la total muestra de los cereales de un mismo tipo que tenga un chacarero, por lo que me parece mucho más conveniente que en lugar de exigir muestras a los trilladores se exijan a los mismos chacareros que manden muestras de cada zona y de cada variedad. Y luego los elevadores mandarían a su vez las muestras formadas con los distintos tipos de la misma variedad y de la misma zona que ha recibido el elevador.

Los agricultores deben también contribuir con alguna preocupación para la eficacia de esta ley, deben entender que las ventajas del nuevo sistema están en gran parte a disposición de ellos y que ellos deben servirlo de una manera decisiva preocupándose de la calidad y variedad del cereal y de su limpieza. No es posible que sigan creyendo que deben esperar todo de un milagro. Será menester decirles que hace falta más solidaridad y menos aislamiento para procurar llevar a cabo las leyes que los beneficien. No habrá solución práctica de estos asuntos mientras las costumbres de nuestros chacareros sigan siendo individualistas. Cada uno de ellos cree que es mejor que los otros, que tiene más títulos que el vecino y que puede, entonces, buscar mejor colocación para sus productos desvinculándose de sus vecinos, de sus compañeros de clase, sin darse cuenta de que con el sistema, de querer vender el sólo y a mejor precio su propia producción, no hace más que entregarse maniatado a la explotación de los interesados en que este sistema de aislamiento individualista se perpetúe.

Expresó también que la venta individualmente hecha por los agricultores debe ser substituida por la venta colectiva por medio de la organización.

Magris se refirió luego a las casas exportadoras de cereales, sosteniendo que en el país no se había hecho nada práctico para evitar los negocios que las mismas realizan.

Expresó también que en los discursos pronunciados no se había hecho referencia a las ventas a fijar precio, que es una de las formas más corrientes de extorsión.

Se ocupó de otras deficiencias de la ley extensamente, hasta que a las 20 horas, Pérez Leirós solicitó que se pasara a cuarto intermedio, pues el orador estaba fatigado.

El presidente levantó la sesión en vista de que no había número.

### NECROLOGÍA

Las CC. AA. del Centro de la 1.ª (Vélez Sáenzfeld) y J. S. "Gregorio" Gervasio, expresan sus condolencias por el fallecimiento de un hermano del afiliado Francisco García.

**COLIBRI**  
ÚNICA ANILINA QUE TIENE  
EXTRAORDINARIO AZABACHE

COMPLETAS REFORZADAS \$25

Emplumaduras \$4

Coronas oro 22 Kts. \$12

Extracciones sin dolor \$2

A LOS LECTORES DE "LA VANGUARDIA" y sus familias, honorarios reducidos.

Primera consulta, de 9.30 a 11 y de 17 a 21 horas. Feriados, de 10 a 11 horas

D. C. M. ONESTO

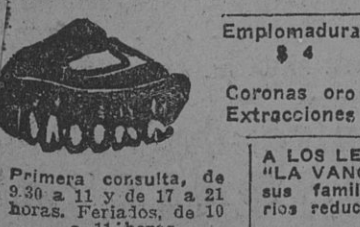
CIRUJANA DENTISTA

RIVADAVIA 2052, 1er. Piso

U. T. 47 Cuyo 0365

Nuevo tratamiento de la piorrea alveolar

CONSULTAS GRATIS



COMPLETAS REFORZADAS \$25

Emplumaduras \$4

Coronas oro 22 Kts. \$12

Extracciones sin dolor \$2

A LOS LECTORES DE "LA VANGUARDIA" y sus familias, honorarios reducidos.

Primera consulta, de 9.30 a 11 y de 17 a 21 horas. Feriados, de 10 a 11 horas



# Deben Reaccionar los Obreros Portuarios Para Contener la Ofensiva Patronal

La Sociedad de Obreros Portuarios, que viene desplegando una intensa actividad para reorganizar al gremio, ha dado a publicidad un manifiesto en el cual se dice entre otras cosas, que los trabajadores portuarios del puerto de la capital, a la par de los trabajadores de toda la república, se ven abocados en estos momentos de honda crisis capitalista, a enfrentar a su tradicional enemigo la burguesía organizada, para poner frente a las continuas vejaciones y cercenamiento de nuestros exigidos salarios, como asimismo a las diferentes condiciones de trabajo que la organización tenía conquistadas.

Alentados los capitalistas por causas por todos conocidas, nuestro gremio ha dejado trunca una de sus más grandes aspiraciones, la reglamentación del trabajo; causa por la cual la C. A. de este sindicato se propone llevar a la práctica con la cooperación del gremio, para que sea en breve una realidad.

La C. A. está en el deber de poner en conocimiento de todos los trabajadores la forma arbitraria con que las

## Mañana se realizará una gran asamblea

autoridades marítimas proceden contra los mismos y en particular con los más destacados compañeros de este sindicato, que su único delito es hacer cumplir el reglamento de trabajo de parte de los contratistas y patronos.

Los contratistas hacen de los reglamentos de trabajo caso omiso y especialmente el contratista de la Cía. Cosulich que hace de los trabajadores que están a sus órdenes, burros de carga y cuando algún compañero pretende hacer cumplir el reglamento de trabajo se toman represalias con él y a veces se le detiene y no conformes con eso las autoridades los señalan como pistoleros y elementos peligrosos, mientras que otros amparados por el Centro de navegación y el capitán Miranda hacen del puerto lo que mejor les viene en gana.

La C. A. de este sindicato en nom-

bre de todos los estibadores del puerto de la capital llama la atención de las autoridades marítimas a fin de que pongan freno a todos estos atropellos de que son los víctimas los trabajadores del puerto de parte de los patronos y contratistas que de un tiempo a esta parte hacen del puerto y los obreros un campo e instrumentos para sus ambiciones mezquinas, sin importarse de las mismas.

Compañeros: por la estabilidad de los jornales, y por la reglamentación del trabajo, son las consignas que la C. A. lanza al gremio para movilizarlo y sacarlo de su actual apatía. Reaccionemos, camaradas; sirvanos de ejemplo el esfuerzo titánico de nuestros compañeros de la F. O. M. para la defensa de sus salarios y condiciones de trabajo, que el Centro de armadores del sud quiere desconocerles.

Por lo tanto, invitamos a todos los estibadores del puerto de la capital a la asamblea general que se efectuará el día 17 del corriente a fin de que todos unidos sin distinción de clases y partidos luchen por el bienestar de todos.

## ASAMBLEA DEL SINDICATO DE MOZOS

El Sindicato de Mozos de la calle Bartolomé Mitre ha convocado a sus adherentes a la asamblea que se realizará el lunes 18, a las 14.30 horas, en su local social, para tratar el siguiente orden del día:

1o. Situación de sus delegados ante el Comité de Unificación. 2o. Aceptación de un socio.

## FESTIVAL PARA HOY SABADO

La Asociación de Socorros Mutuos de Empleados del Hospicio de las Mercedes, realizará hoy sábado 16, con motivo de cumplirse el segundo aniversario de su fundación, un festival artístico y dancante, en el salón Mariano Moreno, sito en la calle Santiago del Estero 1243.

Se ha preparado para esta fiesta un interesante programa.

## SE REUNEN LOS PEONES DE MUDANZAS

La Sociedad de Conductores y Peones de Mudanzas invita a los componentes del gremio, socios y no socios, a la asamblea que se efectuará hoy sábado, a las 16 horas, en Bartolomé Mitre 1035, para tratar una comunicación urgente del Departamento Nacional del Trabajo. Se recomienda puntual asistencia.

# Continúa la Huelga en la Casa Dayrico y B.T.B.

Relacionado con este conflicto, nos informa la Federación Empleados de Comercio que la intransigencia de la casa Dayrico y B. T. B. de no tomar al personal despedido por el solo hecho de estar organizado, que motivó la solidaridad de gran parte de los choferes y repartidores de dicha casa, ha tenido la virtud de reemplazar el espíritu combativo de gran huelguistas que han estrechado sus filas, firmes en el objetivo final de volver todos o ninguno al trabajo.

## EL PERSONAL INTERNO

Las condiciones leoninas en que trabaja el personal interno de la casa Dayrico y B. T. B. de Chivilcoy — salarios miserables — despótica y arbitraria disposición de la jornada de trabajo, mal trato, etc., unido a la suspensión por falta de expendio, de gran parte de obreros de la sección de empaquetamiento, ha hecho cundir un hondo malestar entre todo el personal que no participa de este movimiento.

## DEFICIENTE DISTRIBUCION

Llamamos la atención de los comerciantes y consumidores observen la fecha de envase de los productos, pues nos consta que los mismos que ahora se expendien dejan mucho que desear en lo que se refiere a su calidad y pu-

reza, ya que nos han denunciado que se les cambia la etiqueta de envase o se venden con fecha atrasada.

Además la incapacidad del personal crumiro tiende también a afectar la economía de la casa y la tranquilidad de los habitantes de esta ciudad; muchos de ellos dirigen el camión de reparto, sin desempeñarse eficientemente en su manejo, máxime si se tiene en cuenta que muchos carecen del registro de conductor correspondiente.

Es necesario que de una vez por todas, los trabajadores hagan sentir la fuerza de su unión, ahogando la prepotencia y egoísmo de estos negros del siglo XX.

## INICIARON EL BOICOT A LOS PRODUCTOS "DAYRICO" Y "B.T.B."

La sección dependientes de almacén de la Federación Empleados de Comercio, intensifica el boicot a los productos de la casa en conflicto, que iniciaron espontáneamente los delegados de barrio; habiendo sugerido dicha sección al consejo administrativo la conveniencia de convocar una asamblea general de la sección, para romper el fuego en forma intensa y eficaz.

## REUNION DE PERSONAL EN HUELGA

Hoy, a las 19, reunirá el personal en huelga en el local de la Federación Empleados de Comercio, Moreno 2066.

## UNA DESAUTORIZACION DE LOS FERROVIARIOS DEL F. C. CENTRAL CORDOBA

La sección Buenos Aires, F. C. C. C. de la Unión Ferroviaria, al tratar en su última asamblea el asunto "Comité Central Córdoba Pro Defensa Tráfico Ferroviario", resolvió lo siguiente:

1o. Que ningún socio de la Unión Ferroviaria sea adherente ni preste cooperación al comité nombrado.

2o. Comunicar a la C. D. que por intermedio de "El Obrero Ferroviario" haga saber a sus asociados que dicho comité no es apoyado por la Unión Ferroviaria.

3o. Publicar esta resolución en los diarios con páginas obreras.

## REUNION DE TELEFONICOS

La C. A. de la Federación Obreros y Empleados Telefónicos convoca al personal de garaje a la reunión que se llevará a cabo hoy sábado, a las 16 horas, en el local social, Catamarca 577.

Los asuntos que se deben considerar, que se refieren a incongruas medidas que la empresa aplicó últimamente en perjuicio de los camaradas convocados, permiten esperar a la comisión administrativa habrán acto de presencia la totalidad de los compañeros.

## PIDEN ACLARACIONES

La sección Liniers F. C. O., de la Unión Ferroviaria, nos pide la publicación de la siguiente nota:

"En la asamblea general ordinaria realizada el día 14 del corriente, al tratarse el asunto renovación parcial de la comisión directiva de la Unión Ferroviaria, se resolvió por unanimidad, antes de aprobar las circulares 22 y 24 relacionadas con la designación de cargos y el escrutinio realizado, exigir con urgencia a la C. D. el pronto envío de copias de las actas de la reunión realizada por esa donde la comisión de escrutinio informó el resultado del mismo.

Y al mismo tiempo, desconocer al miembro Luis María Rodríguez, por el Sr. C. Oeste, hasta tanto se aclare en debida forma esta situación."

# El Senado no Puede Defraudar a los Empleados de Comercio

Todas las entidades que apoyan al Comité Gremial Pro Reforma del Código de Comercio, hanse sorprendido por el despacho que sobre el particular formulara la mayoría de la comisión de códigos del senado de la nación. En nuestras columnas hemos comentado debidamente esta maniobra tendiente a burlar las aspiraciones de este sufrido gremio, prolijándose una reforma que a todas luces resulta perjudicial aun con relación a las disposiciones vigentes. Y como es de suponer semejante conducta ha motivado la protesta unánime de los centros gremiales respectivos.

En ese sentido la Federación de Empleados de Comercio de la provincia de Santa Fe y el Centro Unión Empleados de Comercio de la ciudad de Santa Fe, se han dirigido telegráficamente al senado de la nación, pidiendo la aprobación del despacho de la minoría, sobre la reforma del código de comercio.

## UNA NOTA DE LOS BANCARIOS

En términos parecidos, la Asociación Bancaria Nacional ha elevado también una nota al presidente del senado, dejando constancia que al gremio bancario, con secciones en distintas localidades del país, le interesa la sanción del despacho formulado por la minoría de la comisión de códigos.

Se hacen solidarias así estas entidades, con la nota remitida al cuerpo arriba mencionado por el comité gremial, nota que oportunamente publicáramos en nuestras columnas.

## TAMBIEN PROTESTAN LOS EMPLEADOS DE FARMACIA

Por su parte la Asociación Nacional de Empleados de Farmacia ha dirigido al senado la siguiente comunicación:

"Visto el despacho formulado por la H. comisión de legislación en el proyecto de ley en revisión, relativo al cierre de los comercios a las 20 horas, esta Asociación se permite solicitar al H. cuerpo que Vd. preside, la suspensión de la segunda parte del artículo 10, por las siguientes razones:

1o. Todo el gremio de empleados de farmacias, espera ansiosamente la sanción de esta ley, para que ella contribuya a facilitar el cumplimiento de las disposiciones legales establecidas en la ley 11.544, de jornada legal de ocho horas, cuyos beneficios actualmente, pasan inadvertidos para los trabajadores del ramo.

Y si bien reconocemos que teóricamente la redacción de esa segunda parte que pedimos sea suprimida, tiende a evitar la prolongación de la jornada de trabajo, en la práctica van a ser vulnerados esos propósitos, por la enorme dificultad de fiscalizar su fiel cumplimiento. Podemos asegurar que de mantenerse esa facultad de atender al público a puertas cerradas para las farmacias que no estén de turno, la inmensa mayoría de los empleados van a ser obligados a permanecer en sus puestos hasta la hora de costumbre, porque los mismos propietarios se encargarán de comunicar a su clientela, que pueden efectuar sus compras después de la hora del cierre, porque la ley se lo permite;

2o. Considerada esta segunda parte del art. 10 bajo el punto de vista de la salud pública, nos permitimos manifestar que ésta no sufrirá demérito alguno con su supresión, dado que el número de farmacias que deben permanecer de guardia en virtud de lo establecido en la primera parte del despacho, es suficiente para atenderla con eficiencia, como ocurre actualmente durante los días domingo y sábado por la tarde.

Entendiendo pues, que carecería de objeto esta ley de cierre a las 20 horas si después de ella se permitiera el expendio a todas las farmacias, por las consideraciones apuntadas, esperamos que los señores miembros del H. senado, compenetrados de la razón que nos asiste, se servirán suprimir en la sanción del proyecto, la parte final del art. 10 que objetamos."

## ASOCIACIONES DIVERSAS

Centro y Biblioteca "Aberto Einstein" — Realizará una reunión dancante, mañana domingo, a las 15.30 horas, en el salón Buenos Aires, sito en la calle Rioja 452-60. Amenizarán el baile la jazz King Mickey y típica Félix.

Organización Juvenil Socialista — Esta entidad realizará mañana domingo, de 16 a 23 horas, en el salón de su sede social, Lavalle 2329, una extraordinaria "Soirée dancante" pro fondo de la biblioteca.

Club Social "Los Inmortales" — Ofrecerá una reunión familiar, mañana domingo, de 21 a 1 hora, en el salón Augusto, calle Sarmiento 1374. Amenizará la fiesta la típica Sassano.

## SOCIALISMO

Hermoso libro del maestro JUAN B. JUSTO El ejemplar \$ 0.50

## FEDERACION SINDICAL INTERNACIONAL

### Reunión de la mesa

La mesa de la Federación Sindical Internacional se ha reunido el día 27 de julio de 1933, en los locales de la Central Sindical Belga. Asistieron a la reunión W. M. Citrine, H. Jacobson, C. Mertens, el secretario general W. Schevenels y el secretario adjunto G. Stols.

La mesa dedicó la mayor parte de sus deliberaciones a la preparación de la Conferencia Internacional de Trabajadores y del Congreso Sindical Internacional. Adoptó una posición definitiva acerca de las mociones presentadas y adoptó diversas medidas relacionadas con la Conferencia y el Congreso. Entre los diferentes puntos de su orden del día mencionamos:

**MEDIDAS FINANCIERAS.** — La mesa estudió cierto número de medidas motivadas por la baja de las organizaciones alemanas. Se acordó dar a conocer las medidas estudiadas a la comisión especial del Congreso y rogaria conceda a la mesa plenos poderes para adoptar aquellas medidas que el equilibrio presupuestario requiera.

**PETICION DE INGRESO DE LA FEDERACION SINDICAL DEL SARR.** — En relación con la petición de ingreso de la nueva Central Sindical del Sarre acordó recomendar su aprobación al Congreso.

**FONDO MATTEOTTI.** — El secretario general informó acerca de los resultados obtenidos hasta ahora por la acción de socorro emprendida a favor de los refugiados alemanes en diferentes países. Se hizo constar en acta este informe.

**LOS "GUILDES" DE LA EDIFICACION.** — La mesa acordó que la Federación Sindical Internacional participe en la administración de una Federación de Cooperativas de Producción de Francia, llamada a demostrar los haberes de los "guildes" alemanes de la edificación en Francia.

**DELEGACIONES.** — Se designaron las siguientes delegaciones: Congreso de la Internacional de los Obreros de Fábricas, del 15 al 17 de septiembre, en Praga: R. Tayerle; Asamblea de la Internacional de las Juventudes Socialistas, del 27 al 28 de agosto, en París: W. Schevenels; Reunión de la Comisión Mixta de la I. O. S. y de la F. S. I. en favor del desarme: Jacobson, Jouxhaux y Schevenels.

La próxima reunión de la mesa se celebrará en París, el día 25 de septiembre de 1933.

## OBROS METALURGICOS

### Un llamado al gremio

El Sindicato Obrero de la Industria Metalúrgica ha dirigido al gremio el siguiente llamado:

La C. A. llama a todos los metalúrgicos a concurrir a la asamblea general que se realiza el domingo 17, a las 9 horas, en México 2070, para tratar un importante orden del día.

Los acontecimientos precipitan de tal manera que cada día es más necesario apurarnos si no queremos que nos tomen desprevenidos y tener que sufrir las causas de nuestra apatía o incompreensión de los problemas que afectan al gremio.

Todos los compañeros metalúrgicos tienen el deber de concurrir estén o no al día con las cotizaciones, valiéndose de la amnistía, para colaborar con la C. A. en la formación de un plan de trabajo que nos permita reconquistar el derecho a la vida que se nos quiere arrebatar.

## OBROS MUNICIPALES

La biblioteca popular "La Comuna" de la Unión Obreros Municipales, invita a sus asociados a concurrir a la visita que la "Sociedad Luz" realizará al Museo Botánico y Farmacológico de la Facultad de Ciencias Médicas mañana domingo 17 del corriente.

Punto de reunión: Córdoba y J. E. Urburu, a las 10 horas.

## OBROS DEL CALZADO

### Reunión de la casa Nimbo

La comisión administrativa del Sindicato de Obreros en Calzado, convoca al personal de la casa del epígrafe a la asamblea que se realizará hoy sábado, a las 9, en el local sindical México 2070, para tratar la situación del personal.

En esta asamblea deben participar los obreros que continúan suspendidos y los que han principiado a trabajar, si en la mañana de hoy no llegaron a hacerlo.

Es un deber de todos los compañeros concurrir.

## SE PREPARAN LOS SOCIALISTAS DE G. LAMADRID

**GENERAL LAMADRID, 15** — El Centro Socialista resolvió en su reciente asamblea, concurrir a las elecciones municipales. A tal efecto realizará una nueva reunión el sábado, en la que se designarán los candidatos a concejales de nuestro partido.

**Si quiere vivir cómoda y económicamente, alquile uno de los departamentos que ofrece la Cooperativa "El Hogar Obrero" en:**

**AV. MARTIN GARCIA 473.** — Departamento 2 h., cocina, baño, etc., a \$ 63.  
**CANGALLO 2072.** — Departamentos modernos, 3 habit., cocina a gas, baño con calefón, terraza, etc., a \$ 115 y 120.  
**ALVAREZ THOMAS 1326,** modernos departamentos de 3 piezas, cocina a gas, baño con calefón, vestíbulo, terraza, etc., \$ 100.

Informes en los mismos.

## Actividades Deportivas

### Hoy Jugarán River Plate v. Independiente y Racing v. Boca

### FOR EL CAMPEONATO DE SEGUNDA DIVISION DE LA LIGA

#### Los demás partidos

Por el campeonato de segunda división de la Liga, esta tarde se disputarán los siguientes partidos:

Tigre v. Chacarita Juniors, en Boca y Río Las Conchas (Tigre).  
—Atlanta v. Quilmes, en Humboldt número 400.

—Lands v. San Lorenzo, en Arias y General Acha (Lands).  
—Huracán v. Talleres, en Av. Alcorcón y Luna.

—Racing v. Boca Juniors, en Alsina y Colón (Avellaneda).  
—Arg. Juniors v. Vélez Sarsfield, en Av. San Martín 2115.

—River Plate v. Independiente, en Av. Alvear y Tagle.  
—F. C. Oeste v. Platense, en Caballito 244.

—Gimnasia y Esgrima v. Estudiantes, en La Plata.

Todos estos partidos se iniciarán a las 14.45.

## "LA CANCHA"

"Hay que municipalizar el fútbol", es uno de los artículos de interés del número de hoy de esta revista deportiva, cuyo acostumbrado reportaje del centro lo dedica al popular zagüero racingista Arturo Scarcella.

## Conscripción de Socios en el Club de Regatas América

La C. D. del Club de Regatas América ha resuelto, en uso de facultades acordadas por la última asamblea general ordinaria, suprimir la cuota de ingreso que hasta la fecha se exigía de los socios nuevos.

En consecuencia, los aficionados al remo que deseen ingresar lo harán pagando únicamente por adelantado, la cuota mensual, que es de pesos 7.50. Esta franquicia se acordará hasta completar la cantidad de 100 socios nuevos; por lo tanto, las solicitudes se aceptarán por riguroso orden de presentación.

También ha resuelto la asamblea la

### El Club Social y Deportivo General San Martín y sus

#### Compromisos para Hoy y Mañana

El club Social y Deportivo General San Martín, tiene formalizados para hoy por la tarde dos matches de carácter amistosos con instituciones similares.

El equipo superior dirimirá supramacias con el club American Juniors, mientras que la sexta cotejará fuerzas con el club Unión de Nacional.

Ambos partidos se verificarán en el field del club Gral. San Martín, sito en Villa Soldati. El match entre los equipos superiores dará comienzo a las 15 horas, mientras las sextas se mediarán con anterioridad o sea a las 13 horas. Los equipos superiores se alistarán como sigue:

General San Martín: Giannini; Iglesias y J. García; Marone, Burgos, Zabarone, Maffuchi y Blanco.

Suplentes: Castelli y Casero. American Juniors: Caputo; Borello y Titalo; Lucio, Martinesio y Panigazzi; Severino, Sunino, Nicolás, Castronuevo y Velo.

La sexta de Gral. San Martín formará así:

Fattori; Carzoglio (cap.) y C. Marone; Marone, Burgos y N. N.; L. Pierini, Alea, Ceruzzi, V. Pierini y Faddó.

Suplentes: Domenech, Zitto y Faddó. Delegado: F. Peri.

#### PARTIDO PARA MAÑANA

Para mañana domingo, a las 10 horas, en el field de Vulcano, sito en Villa Soldati, se realizará un encuentro de cuarta B, entre el mismo club Gral. San Martín y Sportivo Colón.

Gral. San Martín estará así constituido:

Fattori; Moreno y Callejas; Casero, Pierini y J. Núñez; V. Núñez, Partis Maffuchi, Santoliquido (cap.) y Oteo.

Suplentes: Mamone y Savino. Delegado: Carlos Bello.

readmisión de los socios separados por deudas, que así lo soliciten, siempre que sus antecedentes abonen inatachable conducta.

## Fiestas y Actos Culturales

### Para Hoy

#### EN GENERAL ARTICAS 133

Centro de la sección 5a. — Ha organizado un festival artístico y dancante, a realizarse hoy sábado 16, a las 23 horas en punto, en su local social, calle General Artigas 133, con el siguiente programa:

1o. Canciones e himnos por el coro que dirige el maestro Domingo Canzonieri; 2o. Recitados por la profesora Olga Desimone; 3o. "Fin de Fiesta", comedia en un acto, por el conjunto "Juventud Artística"; 4o. Recitados cómicos camperos, por Zapovsky y Pituco; 5o. Número de declamación por el profesor ciego Juan Ruso; 6o. "Don Fulgencio", de "Chispas de Tradición", en sus notables interpretaciones; 7o. "Los Colibríes", trío cómico de destacada actuación; 8o. Baile familiar.

Animará esta fiesta Roldán Cobos, de L. S. 6.

Entrada para afiliados e invitados, \$ 1; señoras y señores, distintivo obligatorio. Soliciten invitaciones.

### Para el Lunes

#### EN EL TEATRO MARCONI

La Confederación Juvenil Socialista, organiza para el lunes 18, a las 21 horas, en el teatro Marconi, calle Rivadavia 2324, un gran festival artístico y confederación, cuyo beneficio será enviado íntegramente al Comité Internacional Pro Víctimas del Hitlerismo con sede en París.

El programa artístico estará a cargo de Teatro del Pueblo, que pondrá en escena las obras "Guerra" de Dantas, y "300 millones" de Roberto Arlt. Sobre "Fascismo" disertará el diputado nacional Rómulo Bogliolo.

El precio de las entradas se ha fijado en esta forma: Platea, \$ 1; tertulia, 0.70; delanteros de palcos, 0.50; palcos, 0.30; palcos balcón con 4 entradas, \$ 4; palcos

balcos, id. id. \$ 6. Las entradas pueden adquirirse en las Juventudes, secretaría de la Confederación, Belgrano 1426, de 18 a 21 horas y en el teatro, el día de la función.

#### AGRUPACION ARTISTICA "JUAN B. JUSTO"

Sección Teatral — La sección teatral necesita el concurso de un apuntador aficionado para turnarse con el actual.

Sección 5a. — El coro seccional del Centro de la 5a. intervendrá en el festival organizado en su local, hoy sábado.

Sección Coral — Hoy sábado, de 16 a 17.30, esta sección realizará ensayo extraordinario, de conjunto con la orquesta. Después del ensayo, los que han sido designados para reforzar el coro de la sección 5a, se encontrarán en la misma sala local de la calle Gral. Artigas 133, a las 20 horas en punto, a objeto de realizar un ensayo, previo al espectáculo.

Mañana domingo, a las 16 horas en punto, el coro ensayará en el local de la Agrupación, conjuntamente con los guitarristas.

Sub-comisión Coral — Se reúne mañana domingo, a las 15 horas en punto.

Sub-comisión de hacienda y bienes — Se reúne mañana domingo, a las 17.30 horas.

#### AGRUPACION ARTISTICA SOCIALISTA

Asamblea extraordinaria, hoy sábado, a las 21 horas, en Belgrano 1426, O. del D.: A., estatutos, elección de la C. A.

Sección Coral — Mañana 17, a las 16 horas, en Belgrano 1426, se realizará el primer ensayo de esta sección, bajo la dirección del maestro Alberto G. Del Castillo. Se recomienda asistencia a los alumnos inscriptos. Asimismo se invita a todos los compañeros y compañeras que deseen tomar parte, a concurrir a este ensayo.

# Cuestiones Municipales

1. TRES PROBLEMAS MUNICIPALES — I. Plan regulador. II. La vivienda. III. Tarifas eléctricas. 84 páginas por América Ghioldi . . . . . \$ 0.30
2. SERVICIOS PUBLICOS Y ECONOMIA NACIONAL — Dominio colectivo o explotación privada. Legislación de servicios eléctricos. Fomento de usinas eléctricas. 106 páginas por América Ghioldi . . . . . \$ 0.80
3. LA QUEMA (un negocio de facto). Fundamentos y pruebas documentales para un pedido de investigación presentado al concejo deliberante. 28 páginas por Guillermo Korn . . . . . \$ 0.25
4. FINANZAS MUNICIPALES. — Intervenciones en la discusión sobre finanzas municipales en el concejo deliberante de la capital federal, durante el año 1932. 212 páginas por Miguel Navas . . . . . \$ 1—
5. UN AÑO DE INTENDENCIA MUNICIPAL. — Recuerdos. Anécdotas, por Jacinto Oddone . . . . . \$ 1.0
6. LOS SERVICIOS PUBLICOS DE ELECTRICIDAD. — Organización y defensa de los consumidores. Las concesiones municipales de los servicios eléctricos. Las usinas eléctricas populares en nuestro país. Las tarifas eléctricas. Bases para las concesiones municipales en los servicios eléctricos. 162 páginas por Manuel Ramírez (h.). . . . . \$ 0.80
7. EN DEFENSA DEL PETROLEO NACIONAL Y POR LA DIGNIDAD DE LA FUNCION PUBLICA. — El "affaire" de los surtidores de nafta. Un tomo de 258 páginas por Adolfo Dickmann, Héctor Iñigo Carrera y Adolfo Rubinstein. Contiene los discursos pronunciados en el concejo deliberante y en la cámara de diputados . . . . . \$ 0.50

INTERIOR: AGREGAR EL IMPORTE PARA EL FRANQUEO

**LIBRERIA Y EDITORIAL "LA VANGUARDIA"**  
Rivadavia 2450 Capital

## ANTONICE\*NOTICIOSO\*LABOR

## La Hora del Trabajo

por L.S.7 Radio Patria a las 18.30



# Final de la Sesión del Concejo

(Viene de la SEGUNDA página)

presentar un proyecto de limitación de un servicio, en que éste resta ganancias a otros ya establecidos. Después de referirse a las necesidades de la población en materia de transportes, dijo que no era posible privar a hombres de su trabajo, en momentos de honda crisis como el presente.

Coca aclaró al comenzar su disertación, la forma en que fue presentado el proyecto en discusión, después de constantes portegaciones del despacho de la comisión de tráfico sobre habilitación de 351 colectivos, trayéndolo en forma sorpresiva al seno del concejo. Analizando los fundamentos del proyecto del concejal Beschinsky, agregó, se puede comprender su falta de razón. No hay crisis de pasajeros, según las cifras del Boletín de Estadística Municipal, ni tampoco se nota mucha crisis en ciertas grandes empresas, notándose un aumento de pasajeros y de entradas. Lee a continuación cifras sobre el total de pasajeros transportados por las empresas de ómnibus y sus entradas brutas, que demuestran un aumento de 6 a 8 por ciento sobre el año anterior. Y si bien hay una ligera disminución en las cifras correspondientes a las líneas de tranvías, está compensada por el mayor número de pasajeros transportados por las líneas subterráneas.

Lo que propone el concejal Beschinsky es una enormidad, demostrando que desconoce las necesidades de la ciudad; que sólo va lo que ven las empresas de tranvías y de ómnibus que quieren que se les resguarde el centro de la ciudad, donde el número de pasajeros es mayor.

Aun prescindiendo de razones de solidaridad obrera, y atendiendo sólo al interés público, yo pregunto cómo es posible limitar a continuación, no es posible limitar el número de líneas de transporte. Este concejo no puede atender contra los derechos del pueblo, para favorecer a las grandes empresas, y lo más conveniente sería enviar el asunto en discusión a la comisión.

Es un proyecto perturbador e innecesario que viene a poner otra traba en el camino del desenvolvimiento de los colectivos en nuestra ciudad, desenvolvimiento a que tiene derecho el pueblo.

Beschinsky intentó refutar las opiniones contrarias a su proyecto, oponiendo:

## VIDA FEMENINA

NO DESE FALTAR EN NINGUN HOGAR SOCIALISTA

Apareció el N° 2

EL EJEMPLAR 0.10 cts.

Suscribase

UN AÑO \$ 1.- (uno)

Redacción y Administración  
Rivadavia 2131 Capital

duciéndose violentos diálogos, con el grupo socialista.

El concejal Carrera que habló a continuación expresa que frente a problemas fundamentales que están sin solución desde hace años, es necesario poner un poco de seriedad para la eficacia de la función seria y responsable que tenemos que desempeñar.

El concejal Justo, agregó que ha acreditado una especialidad indiscutible para afrontar estos problemas del transporte, ha hecho una exposición seria, serena y documentada.

Sostiene el compañero Carrera que el anhelo del doctor Naón, de dotar a Buenos Aires de un monopolio del transporte, está en vías de realización, y vayan a realizarlo los miembros del congreso nacional, que integran la mayoría del mismo, está en vías de realización por el aporte y la inteligente colaboración del concejal socialista independiente.

Después de referirse a las incidencias producidas con motivo de la ordenanza 4587 y de la conducta observada por el actual intendente, el concejal Carrera sostiene que este problema del transporte debe resolverse a conciencia.

Agrega más adelante que se quería saber el número de pasajeros transportados, que no se sabe con exactitud a cuánto asciende porque la municipalidad tiene únicamente los datos que ofrecen las empresas. No se fiscalizan los boletines de tranvías, como se hace con los ómnibus, a raíz de una iniciativa del concejal Navas, introduciendo el control en la emisión de los boletines. Queríamos saber los capitales reales invertidos por las empresas que dicen están agónicas, en situación difícil, que se quejan... pero que nunca abren sus libros a la luz del día, para que puedan ser controlados por los representantes del pueblo y puedan decir una palabra definitiva sobre su situación económica.

Queríamos saber el monto de los intereses y amortizaciones pagados por agudamiento de capitales; producidos y gastos de explotación; legitimidad de los gastos de explotación declarados por las empresas, fondos de renovación y amortización; costo medio del transporte; condiciones de trabajo y salario del personal; estudio detallado de las líneas actuales, cosa que aun se ha hecho. Ni el concejal Beschinsky, ni el que habla, ni nadie tiene un concepto claro, completo de la verdadera situación del transporte de la capital. No tenemos ni siquiera un plano donde todas las líneas existentes estén descritas con toda fidelidad y con el informe completo necesario: superposición de servicios, cálculo de pérdidas que origina la falta de coordinación de los servicios, en fin, toda la serie de antecedentes en los que se incluyó el estudio de las medidas inmediatas destinadas a mejorar las condiciones del transporte.

La piedra que puso en el camino la intendencia — agregó — postergó la consideración del asunto. Mientras el departamento ejecutivo por orden de funcionarios de la municipalidad, separaba ciertos expedientes relativos a concesiones, por otra parte se aceleraba rápidamente el expediente que así convenía a determinados intereses.

El veto del intendente encuentra así en el proyecto socialista independiente un complemento para dificultar el normal desarrollo del estudio de esta cuestión. Sin que se haya estudiado nada, se nos presenta un proyecto que suprime la posibilidad de que barrios nuevos o barrios mal servidos modifiquen su situación en favor de los vecindarios y en favor de numerosos desocupados que podían encontrar relativa solución a su situación de angustia, trabajando, ya sea en ómnibus o en colectivos.

Somos, como ha dicho el concejal Justo, partidarios de la coordinación; nuestra convicción resulta de la propia experiencia de los debates del concejo. A través de la lucha entre el Anglo y el concejo popular, ha brillado por su ausencia un concepto que debía primar en todos los debates y que debía orientar las discusiones: la coordinación de los servicios. Pero no la coordinación tal como la entiende el Anglo y tal como la aprecia el proyecto recientemente presentado.

Hay distintas formas de hacer la coordinación. El monopolio en favor de un trust, municipalización o de la explotación mixta. Explotación mixta sobre base municipal, desde luego, con todos los requisitos exigidos en el plan socialista publicado a principio de nuestra acción en el concejo.

El proyecto que se discute, dice, para y facilita una situación de comodidad, de privilegio para las grandes empresas, que orientan la posibilidad del despojo final, sea por el congreso de la nación, sea por la autoridad ejecutiva con que se amenaza repetidamente reemplazar al concejo.

Habría mal el concejo en aprobar así — afirma el concejal Carrera — sin estudio alguno, un proyecto que era hasta hace pocas horas desconocido, que tiene similitud con otro del concejal Claes, pero que tiene características propias que no han tenido tiempo de ser consideradas en detalle por todos los señores concejales.

Se ocupa luego el concejal Carrera de los distintos aspectos del problema en debate, abundando en antecedentes y finalizando su documentada exposición recalando que se atreviera a afirmar que todas las plataformas de los representantes que integran el concejo han contemplado el problema tranviario, prometiendo en un juramento civil, al pueblo de la capital, que ha hecho girar más de una elección alrededor de este problema, respetar el derecho del pueblo de Buenos Aires a un servicio tranviario barato de acuerdo con sus inferiores condiciones de vida y con los salarios reducidos que la mayor parte de los trabajadores perciben.

No hará el concejo, entonces, abdicando al estudio de este problema con responsabilidad y seriedad, sino cumplir con una palabra empeñada ante el pueblo de la capital.

El concejal Rodríguez que habló a continuación replicó los conceptos emitidos por nuestro compañero amigo Carrera. En su exposición mantuvo diálogos con Justo.

Cuando terminó el concejal socialista independiente, Carbone hizo moción de cerrar el debate, que fue aprobado por la mayoría concordante.

En estas circunstancias llegó Carrera significó que la reglamentación de los colectivos comportaba una seguridad para el numeroso gremio de obreros que trabajan en este nuevo medio de transporte. Denunció luego a los autores del famoso artículo 40, de la ordenanza sobre colectivos.

Se procedió finalmente a tomar la votación nominal, aprobándose por 16 votos contra 13 el proyecto de resolución de que es autor Beschinsky.

Votaron por la afirmativa los concejales demócratas nacionales, radicales y los de Salud Pública; en contra, en cambio, los socialistas, González Iramain y Penelón.

Concejales de varios sectores fundaron las razones de su voto.

**Aclaración sobre la Resolución 4787, Habilitación de Coches Colectivos**

Se discutí brevemente el despacho relativo a la aclaración de la resolución 4787, sobre habilitación de coches colectivos, siendo aprobado el despacho de la minoría de la comisión de tráfico, con una ligera modificación de forma.

El despacho aprobado establece: El presente mensaje del departamento ejecutivo está basado en una interpretación errónea.

Da la discusión de este asunto, se desprende claramente cuál fué el espíritu con que se votó dicha resolución, que decía que se permitiera de inmediato su circulación en las líneas que se encuentran funcionando, o que se habiliten de acuerdo a la resolución No 4478, previo acuerdo del delegado respectivo.

Vuestra comisión de tráfico y transportes, por lo expuesto, es aconseja la sanción del siguiente decreto: Artículo único. Remítanse las presentes actuaciones al departamento ejecutivo a sus efectos.

Penelón dejó constancia que la parte resolutoria de la habilitación había sido votada por unanimidad y solicitó que se dejara, como asuntos de preferencia, para la reunión próxima los que tenían para la sesión de ayer.

Por su parte Edo manifestó que faltaba votar la ampliación propuesta.

## El Lunes Realizará el Acto de Solidaridad Internacional

En favor de las víctimas del "Hitlerismo"

EN EL "MARCONI"

Una intensa expectativa ha despertado el anuncio del festival que, organizado por la Confederación Juvenil Socialista, se efectuará el próximo lunes, a las 21 horas, en el teatro Marconi, respondiendo al llamado del Comité Internacional pro Víctimas del Fascismo.

La acción solidaria de los trabajadores de nuestro país se pondrá de manifiesto para llevar ayuda material a los que, huyendo de la barbarie desenfrenada sobre Alemania, logran cruzar las fronteras y se encuentran hambrientos y sin trabajo en países extraños, desconociendo en la mayoría de los casos el idioma que se habla en ellos.

Constituye el festival del lunes, no solamente una reunión benéfica, sino un acto de reafirmación de nuestros ideales, y de expresión de nuestra voluntad de luchar contra el fascismo.

**EL PROGRAMA**  
La representación teatral estará a cargo de la Agrupación "Teatro del Pueblo", que pondrá en escena las obras "300 millones", de Arlt, y "Guerra", de Dantas.

**LA CONFERENCIA**  
En uno de los entre actos, usará de la palabra el compañero diputado Rómulo Bogliolo, quien disertará sobre el tema "Fascismo".

**ENTRADAS**  
El precio de las entradas se ha fijado en esta forma: platea, \$ 1; tertulia, 0.70; delantera de paraiso, 0.50; paraiso, 0.30; palcos balcón con cuatro entradas, \$ 4; ídem bajos ídem, \$ 6.

Las entradas pueden adquirirse en las Juventudes, secretaría de la Confederación, Belgrano 1426, de 13 a 21 horas, y en el teatro, el día de la función.

**CARTELES**  
Las juventudes socialistas que a continuación se especifican, que no han pasado aún a retirar los carteles anunciadores del festival, deben hacerlo hoy sin falta, de 13 a 21 horas, en el local Belgrano 1426:

Augusto Bebel, 1a.; Alfamerte, 17a.; José Bussanich, 18a.; Carrillo Puerto, 15a.; Domingo de Armas, 3a.; Fraternidad, 15a.; Hacia un Mundo Nuevo, 1a.; Pablo Iglesias, 7a.; Iberlucca, 1a.; José Ingenieros, 15a.; J. A. Luoni, 5a.; C. Marx, 2a.; F. Turatti, 7a.; E. Zola, 5a. y 16a. Belgrano.

**ENTRADAS**  
Las Juventudes que retiraron entradas, deben hacer la liquidación hoy sábado, de 16 a 20 horas, en el local de la Confederación, Belgrano 1426.

## UN PROBLEMA ECONOMICO RESUELTO

# AFRICANA



LA INSUPERABLE CERVEZA NEGRA EN LA NUEVA BOTELLA ECONOMICA DE CUARTO LITRO \$0.20 SOBRE SU MESA

PIDA DE SU ALMACENERO EN EL NUEVO ENVASE BIECKERT "CUARTO AFRICANA"

## IMPUESTO A LOS REDITOS Y TRANSACCIONES

La Comisión de impuesto a los réditos y las transacciones elevó al ministro de hacienda el informe en el cual se condensa la labor realizada hasta la fecha.

El informe de referencia, contiene las cifras totales de la recaudación por los mencionados conceptos desde su implantación, mes a mes, destacando que, hasta el 31 de agosto produjeron 12.612.000 de pesos, correspondiente a transacciones, 37.698.000, y a réditos 82.914.000, incluidos 12.764.000 de pesos, cobrados en 1932, como anticipo del impuesto en la capital federal y territorios nacionales, por concepto del 2 por ciento de adicional de contribución.

## PAGO DE PENSIONES CIVILES

La Caja nacional de jubilaciones y pensiones civiles dará término el 20 del corriente a los pagos de haberes correspondientes al mes de mayo, e iniciará el 21 de junio, de acuerdo con las normas dispuestas por resolución del día 7.

Durante los días posteriores de la semana serán abonados los recibos de pensiones de la ley 4349, pensiones mixtas y jubilaciones de leyes anteriores, cuyos beneficiarios residen en la capital.

ta por él, en la que se dice que el D. E. habilitará a la brevedad posible todas las líneas aprobadas por la Dirección de alumbrado. Se da lectura de dicha minuta de comunicación. Justo solicitó que la minuta en cuestión pasara a comisión con pedido de pronto despacho para el martes o viernes próximo, pues, a su juicio, debía tratarse no solamente esta habilitación sino también la falta de habilitación de coches en líneas actualmente en circulación, muchas de las cuales quíen sabe cuándo serán aprobados.

Después de un ligero cambio de opiniones se resolvió tratar este asunto el martes próximo.

Luego se levantó la sesión. Eran las 23.15.

## Abusos de la Policía de R. S. Peña

El gobernador y el ministro del interior tienen la palabra

## LAS DENUNCIAS

PTE. ROQUE SAENZ PEÑA, 15. — En nuestras informaciones anteriores hemos ya dado cuenta de las insolentes provocaciones de la policía local que por intermedio del subcomisario Pintos hiciera a los socialistas locales, primero, pretendiendo hacer firmar una nota que era un grosero atentado al derecho de crítica y de palabra, después las amenazas de que hicieran objeto a nuestro compañero Valdez y por último su "discurso" legionario en la plaza ante el público que concurría para escuchar la palabra socialista amordazada por esta policía legionario. Recientemente ha circulado en Sáenz Peña un papeliño inmundado en el que se manifiesta el estilo del empleado policial en cuestión, atacando groseramente a los socialistas.

No podemos afirmar pero sí sospechamos que ese "manifiesto" está, si no escrito, inspirado por ese agente del coronel Kinkelin.

El Partido Socialista hizo sus denuncias al ministro del interior, al gobernador del territorio, señor Virillaud y hasta la fecha no conocemos qué medida se haya tomado para garantizar la libertad de reunión aplicando a ese mal funcionario policial el correctivo a que se ha hecho acreedor al pisotear derechos y principios ampliamente consagrados por la constitución nacional.

Es de esperar que el gobernador señor Virillaud ha de salvar su responsabilidad de gobernante, demostrando al pueblo del Chaco que está dispuesto a rectificar sus pasados errores no tolerando abusos y extralimitaciones de sus subalternos que lo comprometen y desprestigian.

**Clínica Dental SARMIENTO**  
EXTRACCIONES SIN DOLOR \$ 2.  
REFORZADA ENORO \$ 40.  
COMPUSTURAS en tres horas \$ 3.  
DIENTES FIJOS \$ 12.  
SUIPACHA 347

## CARTASSO Hnos.

FABRICANTES DE APARATOS ORTOPEDICOS

Aplicación científica de la ortopedia moderna

PIERNAS ORTOPEDICAS, DESDE \$ 150.-

Brazos y manos artificiales. — Corsés para espondilitis. Escoliosis y Mal de Pott

Fajas para Ptosis de estómago (estómago caído) — Fajas para operados y reductores. — Medias elásticas

Artículos de Goma en General  
Descontos a Centros, Agrupaciones Obreras y suscriptores de "La Vanguardia"

SOLIS 133 U.T. 38 Mayo 4098 Bs. Aires

**3 CADENAS FIL-ACER**  
una costura para toda la vida  
MARCA REGISTRADA

Aun las personas que no usan ropa para trabajo, deben interesarse por conocer esta maravilla del progreso mecánico.

Ahora, más que nunca "Nuestra ropa no se descansa"

**ROPA PARA TRABAJO**  
Telas mojadas Colores firmes.

**Proveda**  
CALLAO y CANGALLO  
U. T. 88 2046-47-50-58-59

**ACCIDENTES**  
¿HA CUBIERTO Vd. ESTE RIESGO?  
no sólo en el trabajo sino en cualquier momento y lugar. Pida tarifa a:

**Jorge Justo**  
Diag. Pte. Roque Sáenz Peña 530  
60. Piso. U. T. 33, Ayda. 0593







# Proyectan una Patente a los Subarrendadores de Tierras los Legisladores Socialistas de Córdoba

## El Movimiento Cooperativo en La Pampa

Realizase un importante acto agrario en Colonia Inés y Carlotia

LOS ORADORES

ANGUIL, 15 — Más de trescientos agricultores se congregaron la tarde del domingo en la vecina colonia de Inés y Carlotia para celebrar el primer aniversario de la cooperativa, que en dicho medio realiza una acción económica en primer término el presidente del directorio, ciudadano Enrique Iglesias, que en forma clara hizo la historia de la entidad que presidia y que en un año había realizado progresos sorprendentes. Dio a conocer el balance que acusaba una evolución de "caja" aproximadamente de 30.000 pesos.

A continuación el educacionista de Anguil, Modesto S. Aguilier, habló en nombre de los cooperativistas de dicha localidad. Se ocupó de la gran influencia que en el desarrollo de la cooperación tuvo la obra del Dr. Juan B. Justo, agregando que fruto de esa acción era la ley 13388 sancionada algunos años después de su muerte. Exhortó a los trabajadores de Inés y Carlotia a continuar sin desmayos en esta obra económica que hoy cuenta en el territorio y en el país con numerosos e inteligentes propagandistas. Ocupó luego la tribuna el ciudadano Juan A. de Erausquin, el cual se refirió a la admirable tenacidad que en la lucha contra sus explotadores poseían de manifestar los esforzados agricultores de Inés y Carlotia desde hacía algo más de 20 años. Si todos los trabajadores del campo argentino, agregó, hubieran estado dotados de esta tenacidad y constancia para la acción, tiempo ha que los carcomidos puntales del latifundismo orfido habrían sido batidos por los agricultores que aún siguen siendo esclavos de la tierra. Se refirió a la acción económica de los trabajadores que en las cooperativas tienen un medio de defensa. El maestro de escuela, agregó, debiera ser el principal impulsor de estos organismos de defensa económica de los padres de sus niños; pero para ello es necesario abandonar la burguesada comodidad en que hoy vive la mayoría y despojarse de muchos prejuicios burgueses que los atan. Abordó la ley recientemente sancionada sobre elevadores de granos, demostrando la injusticia que entrañaba el haber negado a los agricultores del país, capacidad para su administración.

Clausuró el acto el viejo luchador agrario Antonio Buira, que en una brillante exposición demostró cuánto honor les correspondía a los agricultores de Inés y Carlotia en el despertar de los campesinos. Recordó que fueron ellos los que en 1912, al fundar la Liga Agraria de La Pampa, iniciaron una era de lucha por la reivindicación de los derechos del campesino del país. Se refirió a la jira que en octubre de 1912 hicieron el Dr. Juan B. Justo por La Pampa; la acción de los agricultores de La Pampa que en 1918 consiguieron que el ministro Demarech viera a escuchar sus justos reclamos. En forma documentada y vigorosa, expuso la triste situación de los agricultores del país y lo mucho que aún deben luchar para alcanzar un mínimo de felicidad. Se refirió por último a la cooperación en el mundo, manifestando que aún cuando ésta no constituye una panacea, puede aliviar un tanto la economía privada de los trabajadores.

En medio del mayor entusiasmo se terminó este hermoso acto de los agricultores de Inés y Carlotia.

## DESAGRAVIO A LOS CONCEJALES DE QUILMES

QUILMES, 15 — La Junta Central de los Centros Socialistas de Quilmes ha organizado para mañana sábado, a las 21 horas, en el local Moreno 613, un lunch de camaradería como acto de desagravio a los concejales socialistas del partido, a raíz de los últimos sucesos que son del dominio público.

La tarjeta para este lunch ha sido marcada en \$ 1.

## COOPERATIVA VECINAL DE LANUS OESTE

LANUS, 15 — La Cooperativa Vecinal de Lanus Oeste, realizará asamblea general de socios, el domingo 17 a las 9 horas, en su local social, calle José María Moreno 1040, a fin de considerar el siguiente orden del día: Informe del consejo de administración; Balance general; Elección de cinco miembros titulares por dos años y seis suplentes por un año, para integrar el consejo de administración; Elección de síndico y síndico suplente; Designación de dos socios para firmar el acta.

CORDOBA, 15 — La representación socialista de la cámara de diputados de Córdoba ha redactado un proyecto de reformas a la ley No. 3390, que tienden a gravar una fuerte patente a los subarrendadores de tierras, que explotan inicuamente a los agricultores.

Los fundamentos del proyecto presentado por los diputados socialistas en defensa de los colonos, están así redactados:

### LOS FUNDAMENTOS.

"La provincia de Córdoba, anualmente aporta al mercado una considerable producción agrícola; cuenta a la vez con extensos latifundios, cuyos dueños, en muchos casos, no viven en ella, y que radicados en las grandes ciudades del país o del extranjero, no tienen y demuestran no querer tener más vínculos con los hombres y las mujeres que les laboran las tierras, que el indispensable para recoger las cuantiosas rentas que éstos les proporcionan con su trabajo en jornadas interminables y extenuadoras. Esta es la causa que determina a la clase terrateniente a extraer sus tierras a empresarios subarrendadores, los que como frutos de nuestro ambiente jurídico-social presente, que reconoce y legaliza la explotación del hombre por el hombre, no trepidan en medios para expoliar inhumanamente a la masa agricultora, y por ello es que encontramos dentro del gremio de subarrendadores quienes son a la vez acopiadores de cereales, comerciantes, representantes de compañías de seguros, dueños de máquinas agrícolas, etc., y en estos casos es fácil comprender que el colono debe utilizar los "servicios" que éste le proporciona, prescindiendo por cierto hasta de su particular conveniencia económica. Así el colono explotado y sumido en la ignorancia, y sin clara conciencia de su condición de paria, vive y vegeta en el campo sin atinar siquiera a ensayar un gesto de rebeldía, precursor del advenimiento de días mejores.

Tenemos, de este modo, la conclusión de que el subarrendador es un desgraciado producto de la desmedida desocupación que sienten las clases latifundistas por la vida y el trabajo de las grandes masas agrarias, como así también de la indolencia e incapacidad del colono arrendatario para valorar su potencialidad productora y la importancia y el papel de las organizaciones de clase, vale decir: la organización gremial, cooperativa y política.

En estos instantes de aguda depresión del valor de los productos agrícolas, es una seria preocupación de la parte más capacitada de nuestros agricultores, la de reducir a todo trance el costo de producción, para poder colocar el producto en el mercado mundial en condiciones de precio y calidad a la altura en que lo hacen los otros países exportadores, que cuentan con una agricultura técnicamente más evolucionada y mejor organizada que la nuestra. Por eso insistentemente reclaman la reducción de los altos fletes ferroviarios, el reajuste de los precios del arrendamiento, y a la vez se organizan cooperativamente para construir sus elevadores de granos y metidizos de este modo el manejo de los cereales, economizando sumas apreciables en transporte y en bolsas, etc., etc., aparte de las conveniencias de orden técnico que las cooperativas les reportan y de la capacitación económica que inculcablemente también deben ir atesorando los agricultores, para dar a la cooperación libre el sentido real y superior a que está destinada como instrumento emancipador.

Los subarrendadores no realizan en la esfera de la producción agropecuaria, otra función que la de simples y perniciosos parásitos que, unidos a otros de índole diversa y que también se nutren con el fruto del trabajo de los agricultores, tornan la vida de éstos cada día más dura y sombría. Por eso entendemos que hoy, más que nunca, la existencia de este gremio se hace insostenible.

La representación socialista proyecta una modificación al art. 46 de la ley No. 3390, por la que propicia la creación de una patente que deberá ser aplicada a los subarrendadores de tierras destinadas a la agricultura o ganadería. Por hoy propiciamos la creación de estas patentes con el fin de combatir la existencia de esta clase de parásitos que gravitan sobre la vida y la economía de los productores agrarios.

## La Iniciativa Tiende a Eliminar la Explotación de los Intermediarios

### EL PROYECTO DE LEY

Artículo 1º Modifícase el Art. 46 de la Ley de Patentes, No. 3390 de la manera siguiente:

A) Sub-arrendadores, apoderados, representantes o encargados del propietario arrendador de tierras para la agricultura o ganadería: \$ 5.000 m/n.; \$ 3.000 m/n.

B) Sub-arrendadores, apoderados, representantes o encargados del propietario arrendador de productos agropecuarios o comerciantes: \$ 10.000 m/n.; \$ 5.000 m/n.

C) Sub-arrendadores, apoderados, representantes o encargados del propietario arrendador de tierras para agricultura y ganadería que sean a la vez acopiadores de productos agropecuarios, y comerciantes: \$ 15.000 m/n.; \$ 10.000 m/n.

Art. 2º Los recursos que se obtengan por esta ley serán destinados a la formación de un fondo para el fomento de la cultura y educación técnica de los pobladores de las zonas rurales.

Por la representación socialista: Firmado: Luis Stegagnini, Juan Girulli, Miguel J. Avila, Juan F. Corzo, Francisco Mulet, José Guevara.

Los recursos que se recaudan por la aplicación de esta ley, los destinamos al fomento de la cultura y educación técnica de los pobladores de las zonas rurales de la provincia.

Con el propósito de reforzar nuestro razonamiento en este asunto, nos vamos a permitir citar al maestro Juan Bautista Justo, quien en nuestro país ha estudiado con detenimiento el problema agrario, en sus distintos aspectos. Su autorizada opinión nos eximirá por cierto de abundar en mayores consideraciones sobre el mismo. El año 1917 presentó al parlamento nacional un proyecto similar al nuestro, y en una parte de su sesudo discurso, con el cual lo fundamentaba decía: "el intermediario no es sino un factor más de explotación del agricultor, de explotación que sólo se traduce en el acaparamiento de riqueza por quienes no la producen. Lo menos que podemos exigir de los propietarios es que se pongan en relación directa con los ocupantes del suelo; es la única manera como ellos acabarán por informarse de la situación real de esta categoría de trabajadores y atenderán con más equidad y conocimiento de causa sus reclamaciones". En esa misma oportunidad citó parte de un informe que elevara al gobierno de Santa Fe una comisión especial designada por éste para que estudiara el problema agrario en esa provincia y en el que refiriéndose a los subarrendadores se expresaba de la manera siguiente: "A mayor abundamiento, son muchos los campos en los cuales no existen relaciones directas entre colonos y propietarios, sino que los dueños han arrendado sus tierras a una sola mano y, por desgracia, hay de éstas que parecería descendiesen de otras que hubiesen enseñado cuerdas para ahorrados.

Verdaderas aves de paso, no tienen interés alguno en congraciarse con los colonos, ni en acrecentarse de humanitarios; su interés único está en esquilmar lo más y más pronto; y en habilitar portentosa, sacan justo hasta de las piedras.

Ellos son los que gestionan, o imponen al colono, para que tome mucho campo; ellos los que se hacen todo muelle hasta que les lleven sobre la tierra y les endeudan; ellos los que les obligan a surtirte, en todo y por todo, de sus casas de negocios, cuyas cuentas son llevadas como el diablo quiere, en más de un caso, y son capitalizadas a interés de gran usura y plazos trimestrales eu casi todos los casos.

Suprimirlos en absoluto, sería llevar a los colonos tal vez de la mayor de las plagas.

En el año 1918, en oportunidad de discutirse las leyes de presupuesto de la nación logró el doctor Justo que se introdujeran en la ley de patentes tres incisos (126-127-128), por los cuales se imponía una patente a los subarrendadores; desde entonces rige en el país una ley de esta naturaleza, pero que rige únicamente en los territorios nacionales. De la experiencia que hay en la aplicación de esta ley nos da cuenta la memoria del ministerio de hacienda de la nación correspondiente al año 1929, en su página 330, y que para mayor ilustración de la H. C. reproducimos un fragmento, como así advertir que el propósito del legislador no sea malogrado por maniobras más o menos hábiles. Dice la memoria mencionada: "Hay también impuestos que se eluden en modo general y sistemático, siendo ese el motivo por el que la legislación debe tener efectos tendentes a impedirlos: entre los incisos de nuestra ley de patentes, merecen especial atención a este respecto los 127 y 128. Se ha tratado de eliminar con fuerte imposición al intermediario que encarece los medios al productor, pero la evidencia del fraude al fisco por sustitución jurídica, resulta del solo enunciado siguiente: No hay empadronados, prácticamente, subarrendadores en los territorios nacionales, cuando es un hecho del dominio público el de que algunas personas tienen acaparadas ingentes porciones de tierra entregadas al productor en pequeñas fracciones".

En nuestro proyecto hacemos especificaciones de las distintas denominaciones más usuales que saben darse los subarrendadores, y, en cuanto a las que se den en lo sucesivo y que no están mencionadas aquí, expresamente, quedarán comprendidas en las prescripciones establecidas en el art. 59 de la Ley de patentes vigente y que se refiere a las "Patentes por analogía", y de este modo consideramos que de aprobarse este proyecto de ley se evitan las evasivas de los afectados, y el propósito que persigue la representación socialista se verá cumplido para bien de los agricultores arrendatarios y del progreso económico y social de la provincia de Córdoba.

COMISION PRO AFIRMADOS DE SARANDI

SARANDI, 15 — Prosiguiendo la campaña iniciada con tanto éxito, la Comisión Vecinal Pro Afirmados, de Sarandí, realizará un nuevo acto público, el próximo sábado 16 del corriente, a las 17 horas, en la intersección de las calles Basavilbaso y Villegas, donde harán uso de la palabra varios oradores, sobre las modificaciones introducidas a la ordenanza 423, en el sentido de reducir el plazo para el pago de los afirmados, y como acto de protesta contra las mismas.

Además, esta comisión, con el mismo fin, tiene preparados otros actos en las siguientes fechas y lugares: Sábado 23, en Acha y Oro. Rivadavia; sábado 30, en Basavilbaso y Soler; y sábado 7 de octubre, en Suplicio y Cordero.

Todos estos actos, comenzarán a las 17 horas.

nen interés alguno en congraciarse con los colonos, ni en acrecentarse de humanitarios; su interés único está en esquilmar lo más y más pronto; y en habilitar portentosa, sacan justo hasta de las piedras.

Ellos son los que gestionan, o imponen al colono, para que tome mucho campo; ellos los que se hacen todo muelle hasta que les lleven sobre la tierra y les endeudan; ellos los que les obligan a surtirte, en todo y por todo, de sus casas de negocios, cuyas cuentas son llevadas como el diablo quiere, en más de un caso, y son capitalizadas a interés de gran usura y plazos trimestrales eu casi todos los casos.

Suprimirlos en absoluto, sería llevar a los colonos tal vez de la mayor de las plagas.

En el año 1918, en oportunidad de discutirse las leyes de presupuesto de la nación logró el doctor Justo que se introdujeran en la ley de patentes tres incisos (126-127-128), por los cuales se imponía una patente a los subarrendadores; desde entonces rige en el país una ley de esta naturaleza, pero que rige únicamente en los territorios nacionales. De la experiencia que hay en la aplicación de esta ley nos da cuenta la memoria del ministerio de hacienda de la nación correspondiente al año 1929, en su página 330, y que para mayor ilustración de la H. C. reproducimos un fragmento, como así advertir que el propósito del legislador no sea malogrado por maniobras más o menos hábiles. Dice la memoria mencionada: "Hay también impuestos que se eluden en modo general y sistemático, siendo ese el motivo por el que la legislación debe tener efectos tendentes a impedirlos: entre los incisos de nuestra ley de patentes, merecen especial atención a este respecto los 127 y 128. Se ha tratado de eliminar con fuerte imposición al intermediario que encarece los medios al productor, pero la evidencia del fraude al fisco por sustitución jurídica, resulta del solo enunciado siguiente: No hay empadronados, prácticamente, subarrendadores en los territorios nacionales, cuando es un hecho del dominio público el de que algunas personas tienen acaparadas ingentes porciones de tierra entregadas al productor en pequeñas fracciones".

En nuestro proyecto hacemos especificaciones de las distintas denominaciones más usuales que saben darse los subarrendadores, y, en cuanto a las que se den en lo sucesivo y que no están mencionadas aquí, expresamente, quedarán comprendidas en las prescripciones establecidas en el art. 59 de la Ley de patentes vigente y que se refiere a las "Patentes por analogía", y de este modo consideramos que de aprobarse este proyecto de ley se evitan las evasivas de los afectados, y el propósito que persigue la representación socialista se verá cumplido para bien de los agricultores arrendatarios y del progreso económico y social de la provincia de Córdoba.

REUNION DEL C. DELIBERANTE

RAMOS MEJIA, 15 — Mañana sábado deberá realizar sesión el concejo deliberante, existiendo la certeza de que será considerado por ese cuerpo el conflicto de los servicios de luz. El concejal socialista, compañero Yasky, presentará un proyecto propiciando la creación de la Usina Municipal Mixta.

LA CONFEDERACION DE SOCIEDADES

VILLA MADERO, 15 — A fin de considerar la marcha del conflicto y también lo que resuelva el concejo deliberante al respecto, la Confederación de Sociedades de Fomento realizará una reunión el domingo 17, a las 10 horas.

CONSULTA AL VECINDARIO

VILLA MADERO, 15 — La Confederación de Sociedades de Fomento hará circular entre el vecindario una ficha especial, a fin de que los vecinos expresen su opinión con respecto a la creación de la Usina Cooperativa y la adhesión que le prestarán a este organismo que se proyecta constituir.

LA PLATA, 15 — Mañana sábado 16, por la noche, en el salón Rivadavia, de Berisso, el Teatro del Pueblo realizará su décima función con "Mirandolina" de Goldoni y "El león de bronce" de Dicienta.

El domingo 17, a las 17 horas, en el salón Eberh, calle 4 entre 51 y 53, Teatro del Pueblo presentará "Espectros", de Ibsen, el famoso drama de tesis que plantea el problema de la familia burguesa.

Esta función es organizada por el Ateneo Hebreo y en consecuencia no son válidas las entradas que poseen algunos compañeros para la función de beneficio de "Trabajo" que la comisión organizadora suspendió.

Para la función del domingo hay entradas de sesenta y cuarenta centavos.

## Mitin Sobre Desocupación en Mendoza

Lo organiza la Federación Socialista, con los centros y juventudes

EL DOMINGO 24

MENDOZA, 15 — En la última reunión celebrada por la J. E. de la Federación Socialista Mendocina, se acordó llevar a cabo un gran acto público el domingo 24 del corriente en esta capital, para tratar el grave problema de la desocupación y la necesidad de adoptarse las medidas aconsejadas por el Partido Socialista para combatirla.

Participarán en ese mitin todas las Juventudes Socialistas de la provincia y los Centros departamentales del Partido, a cuyo efecto la Junta Ejecutiva ha pasado una circular a todas las agrupaciones para que realicen una activa propaganda a fin de que se trasladen a esta ciudad, la mayor cantidad posible de afiliados y simpatizantes.

La Junta ha designado para hacer uso de la palabra en dicho acto, a los compañeros diputados Marianetti, Cisternas, senador Castronovo y ciudadanos doctor Carlos Ochoa Castro y Juan I. Espósito.

## ASAMBLEA LOCAL DE LOS CENTROS DE LOMAS DE ZAMORA

El domingo 17, a las 8.30 horas, continuará la asamblea local en la Casa del Pueblo, Sáenz 229, prosiguiéndose la discusión sobre "Concurrencia a elecciones municipales".

Dado lo importante del asunto a tratarse, se ruega puntual asistencia. Concurrirá un delegado de la Junta Ejecutiva de la Federación Socialista Bonaerense, — Salvador Moreno, secretario general.

## Cooperativa Obrera de Consumos Limitada de Avellaneda

AVELLANEDA, 15 — Se cita a los miembros del directorio de la Cooperativa Limitada, a la reunión que se efectuará el sábado 16 del cte, a las 18 horas, en el local social, Pilcomayo 1812 (Villa Porvenir).

Para el lunes 18, a las 15 horas, están citados los miembros de la Comisión de Control, a objeto de constituirse.

## ACTO DE LAS JUVENTUDES DE AVELLANEDA

SARANDI, 15 — Las juventudes socialistas de Avellaneda han organizado para el domingo 17, un gran mitin público "Contra el fascismo", el cual tendrá lugar a las 16.30 horas, en la esquina de las calles Gribone y Rivadavia (Pibeiro). Usarán de la palabra los compañeros Juan B. Navello, Luis R. Abene y el concejal Jerónimo Della Latta.

## IMPORTANTE MITIN SOCIALISTA EN GODOY CRUZ

GODOY CRUZ, 15 — El próximo domingo 17, se llevará a cabo en la plaza Departamental un acto público organizado por el Centro local, en el que harán uso de la palabra, el concejal Francisco Lucero, el ciudadano Andrés Moroy y el senador Castronovo. El mitin se efectuará a las 17 horas.

## Teatro del Pueblo de La Plata

LA PLATA, 15 — Mañana sábado 16, por la noche, en el salón Rivadavia, de Berisso, el Teatro del Pueblo realizará su décima función con "Mirandolina" de Goldoni y "El león de bronce" de Dicienta.

El domingo 17, a las 17 horas, en el salón Eberh, calle 4 entre 51 y 53, Teatro del Pueblo presentará "Espectros", de Ibsen, el famoso drama de tesis que plantea el problema de la familia burguesa.

Esta función es organizada por el Ateneo Hebreo y en consecuencia no son válidas las entradas que poseen algunos compañeros para la función de beneficio de "Trabajo" que la comisión organizadora suspendió.

Para la función del domingo hay entradas de sesenta y cuarenta centavos.











# Aprobó el Senado en Particular el Proyecto Sobre Moratoria Hipotecaria

Ayer se reunió el senado. Aprobó en particular el proyecto sobre moratoria hipotecaria, cada uno de cuyos artículos dio lugar a largos debates. En seguida aprobó, en general y en particular, el proyecto sobre moratoria para los deudores del Banco Hipotecario Nacional. El cuerpo resolvió además, sesionar todos los días, a partir del lunes próximo inclusive, hasta el final del período.

## Asuntos Entrados

Ayer, a las 16 horas, se reunió el senado nacional, bajo la presidencia del titular doctor Roca y con la presencia de 16 senadores.

Después de darse lectura de los asuntos entrados, entre los cuales figuraban varios pedidos de acuerdo del poder ejecutivo, proyectos de ley en revisión aprobados por la cámara de diputados, despachos de las comisiones internas y notas de particulares sobre asuntos en trámite, el cuerpo autorizó al presidente para integrar la comisión de agricultura designando al sustituto del senador Villafañe. El senador Sánchez Sorondo pidió a la comisión de peticiones y poderes despacho preferentemente el proyecto del poder ejecutivo acordando prórroga de pensión a la señora R. G. de Sáenz Peña, viuda del ex presidente de la nación.

## Sesiones Diarias

El senador Eguiguren, que debe informar el despacho sobre construcción de desagües pluviales en la capital federal, pidió, en virtud de tener que ausentarse para Entre Ríos, que el cuerpo tratara inmediatamente ese despacho y luego continuara considerando los proyectos sobre moratoria hipotecaria.

Sánchez Sorondo propuso, en lugar de la moción del senador por Entre Ríos, continuar de inmediato con los proyectos sobre moratoria hipotecaria y sesionar diariamente, desde el lunes próximo tratando por orden de preferencia los siguientes despachos: sobre protección de la propiedad literaria y artística; sobre créditos para pago de subsidios del año 1932 del ministerio de relaciones exteriores y culto; sobre construcción de desagües pluviales en la capital federal.

Palacios hizo notar que el cuerpo había resuelto tratar en la sesión del martes próximo los despachos sobre reformas al código de comercio y cierre de los comercios a las 20 horas.

Sánchez Sorondo aceptó incluir estos dos asuntos entre las preferencias y propuso el siguiente orden: 1. protección de la propiedad literaria y artística; 2. créditos extraordinarios para pagar los subsidios del año 1932 del ministerio de relaciones exteriores y culto; 3. reformas al código de comercio; 4. cierre de los comercios a las 20 horas; 5. construcción de desagües pluviales en la capital federal. En la forma propuesta quedó aprobada la indicación citada.

## Moratoria Hipotecaria

En seguida se entró a tratar el artículo 1.º del proyecto de moratoria hipotecaria, que es el siguiente:

Artículo 1.º. Las obligaciones garantizadas con hipoteca que se encuentren

## Sancionó, también, el proyecto sobre moratoria para los deudores del Banco Hipotecario

### Desde el lunes sesionará diariamente

vencidas, o que antes de la vigencia de esta ley se hayan hecho exigibles por falta de pago de los intereses o amortizaciones convenidos, quedan prorrogadas por el término de tres años, a contar desde el día de su vigencia.

Quedan igualmente prorrogadas por el término de tres años, las obligaciones garantizadas con hipoteca, existentes el día de la vigencia de esta ley que hasta un año después de esa fecha, venzan o se hagan exigibles por falta de pago de los intereses o amortizaciones convenidos. El término de esta prórroga se computará desde el día de vencimiento de la obligación, cuando lo hubiere habido, y desde el día en que pudo ser exigible la devolución del capital, en los casos en que la exigibilidad resultara del incumplimiento de la convención, en cuanto al pago de intereses y amortizaciones. Las obligaciones que venzan después del año a que se refieren los párrafos anteriores quedan prorrogadas hasta el término de vigencia de esta ley.

La prórroga de las obligaciones hipotecarias importa también la prórroga de su inscripción en los registros de hipoteca.

Al tratarse este artículo Campos propuso rebajar el plazo de 3 años a 2 años. Se entabló, entonces, un debate entre los senadores Campos y Arenas, pues éste defendió el despacho de la comisión.

El ministro Pinedo no le atribuyó gran importancia al punto en debate si se tratara, dijo, de aprobar el despacho de la cámara de diputados, pero tratándose del despacho de la comisión de hacienda del senado no se mostró partidario del plazo de 3 años. La proposición de Campos resultó rechazada.

Al tratarse el artículo segundo el ministro Pinedo pidió que se lo substituyera por el artículo 2.º del proyecto sancionado por la cámara de diputados. Alrededor de este asunto se originó un largo debate entre los senadores Arenas, que defendió el despacho de la comisión, y Campos, Bravo y Castillo, que apoyaron al ministro. Finalmente se rechazó el despacho de la comisión y se aprobó la moción del ministro Pinedo. El artículo 2.º, quedó así:

Art. 2.º. El beneficio de la prórroga no rige para aquellas obligaciones que se hayan hecho exigibles por motivos distintos del plazo estipulado para la devolución del capital o por falta de pago de los intereses o de las amortizaciones convenidos, y tampoco rige en los casos de concurso o quiebra del deudor o adjudicación de bienes, o de sociedades anónimas que estén en liquidación, o cuando la propiedad hipotecada fuera vendida por orden judicial, y a consecuencia de ello, el privilegio del acreedor hipotecario sobre el inmueble hubiera de hacerse efectivo sobre el precio.

Se pasó a considerar luego el artículo 3.º, que quedó redactado así:

Art. 3.º. Para acogerse a los beneficios de esta ley, el deudor no deberá

estar atrasado en más de dos años en el pago de los intereses convenidos, entendiéndose que no es atraso a los efectos de esta ley, la falta de pago de intereses adelantados, aunque la obligación de pagarlos en esa forma se hubiera estipulado.

Cesará este beneficio si durante la vigencia de esta ley el deudor se atrasa más de un año en el pago de los impuestos.

Al discutirse este artículo el senador Campos propuso que se limitara a 1 año el atraso en el pago de los intereses. También propuso que se exigiera al deudor el requisito de tener los impuestos pagos. Sánchez Sorondo propuso la capitalización de los intereses atrasados, y rechazó el límite de tiempo y la exigencia del pago de los impuestos propuestos por Campos. El ministro Pinedo se mostró favorable a las proposiciones de Campos. Alrededor de ellas se entabló un largo debate en el que intervinieron los senadores Eguiguren, Sánchez Sorondo, Coballos, Arenas, Campos, Serrey y el ministro Pinedo. Este último propuso, finalmente, el párrafo segundo del artículo. La votación final aprobó el despacho de la comisión y la proposición del ministro.

Se trató luego el artículo 4.º, que quedó redactado así:

Art. 4.º. Los deudores de obligaciones garantizadas con hipoteca, contra los cuales se hubiera promovido o se promoviera dentro del plazo de un año, contado desde la vigencia de esta ley, juicio por la devolución del capital de la deuda, podrán acogerse a los beneficios que ella confiere poniéndose en las condiciones determinadas en los artículos anteriores dentro del plazo de sesenta días, contados desde la vigencia de esta ley, en los casos de ejecución ya iniciada; y desde la iniciación del juicio, en los casos de las ejecuciones que se inicien.

El deudor de obligaciones en ejecución que se acoge a la prórroga, deberá satisfacer las costas del juicio. No podrá hacerse uso del derecho de prórroga en las ejecuciones en trámite, si se hubiera efectuado y aprobado el remate de la propiedad ejecutada.

Este artículo dio lugar a un breve debate entre el ministro Pinedo y los senadores Campos, Arenas y Sánchez Sorondo. Finalmente se aprobó el despacho de la comisión.

El artículo 5.º dio lugar a un breve debate, entre los senadores Campos y Arenas. Finalmente se aprobó el despacho de la comisión, quedando el artículo así:

Art. 5.º. A partir de la promulgación de esta ley, sólo podrá exigirse judi-

cialmente el pago de intereses, cuando lleguen a adeudarse como mínimo los correspondientes a seis meses vencidos, devengados durante la prórroga.

Se pasó luego a tratar el artículo 6.º, que quedó redactado así:

Art. 6.º. Durante la vigencia de esta ley no podrán cobrarse intereses que excedan un máximo de 6 o/o anual.

Cuando los capitales otorgados en préstamos hipotecarios hayan sido levantados en la plaza los intermediarios sólo estarán obligados a pagar el 6 o/o anual durante la vigencia de esta ley, del cual podrán retener el 1/2 por ciento para sus gastos de administración.

Este artículo dio lugar a un largo debate. Serrey propuso el agregado que constituye el párrafo segundo del artículo. Pinedo se mostró en contra de todo el artículo y especialmente del agregado propuesto por Serrey. Sobre este asunto hablaron luego Arenas, Serrey, Campos y Arancibia Rodríguez. Campos pidió votación nominal para la primera parte, no así para la segunda. La votación nominal arrojó 13 votos por la afirmativa y 3 por la negativa. Votaron en contra Campos, Bravo y Matienzo. El agregado de Serrey resultó aprobado.

El artículo 7.º dio lugar a un breve debate entre los senadores Sánchez Sorondo y Arenas y el ministro Pinedo y quedó redactado en la forma que lo despachó la comisión con un agregado propuesto por la misma en el curso del debate. El artículo quedó así:

Art. 7.º. Exista o no interés estipulado la prórroga acordada por esta ley para la devolución del capital, se entenderá concedida a favor de los deudores, los cuales podrán, o no, hacer uso de ella. Los deudores que se acogen a la prórroga acordada por esta ley, no incurrirán por ello en mora que autorice al acreedor a cobrar intereses punitivos.

Si no hubiera intereses estipulados el deudor que haga uso de la prórroga deberá abonar intereses dentro del tipo fijado en el artículo 6.º.

El artículo 8.º de la comisión, que decía así: "Durante la vigencia de esta ley, no podrán ejecutarse los saldos personales que resulten de deudas garantizadas con hipoteca", dio lugar a un largo debate. En primer término el senador Sánchez Sorondo propuso desagregados tomados de su primitivo proyecto de moratoria hipotecaria. Arenas no los aceptó. Pinedo, por su parte, atacó todo el artículo porque dijo que era inconstitucional y violaba el régimen jurídico argentino. Alrededor del asunto hablaron luego Vidal, Castillo, Serrey, Bravo, Arancibia Rodríguez y el ministro Pinedo. Finalmente se rechazó el despacho de la comisión. Se

guidamente Sánchez Sorondo retiró su proposición.

Los artículos 9.º y 10 quedaron aprobados así:

Art. 9.º Las disposiciones de esta ley serán consideradas de orden público y en consecuencia serán nulas y sin ningún valor las renunciaciones a sus beneficios consignadas en las convenciones particulares.

Art. 10. Exceptuándose de las disposiciones de esta ley las hipotecas realizadas por el Banco Hipotecario Nacional.

El artículo 10 se aprobó contra la opinión del ministro Pinedo que pidió su eliminación.

## Moratoria para los Deudores del Banco Hipotecario

Se pasó en seguida a considerar el despacho de la comisión de hacienda recaído en los proyectos sobre moratoria para los deudores del Banco Hipotecario Nacional.

Informó el despacho el senador Vidal y luego se aprobó el proyecto en general.

Al tratarse en particular el senador Serrey propuso sustituir el siguiente párrafo del despacho de la comisión: "Terminado este plazo los deudores abonarán las sumas correspondientes a la amortización suspendida, en la forma que determine el directorio, con aprobación del poder ejecutivo", por este otro: "Durante el mismo término los deudores de ese Banco quedan autorizados a dejar de pagar la cuota semestral de 1/2 por ciento fijada para la amortización del préstamo".

La comisión aprobó la modificación y en seguida el cuerpo sancionó el despacho de la comisión con el agregado propuesto, quedando el artículo así:

Artículo 1.º. Suspéndese por el término de tres años desde la vigencia de esta ley, el servicio de 1 o/o de amortización y 1 o/o de comisión que actualmente cobra el Banco Hipotecario Nacional.

Durante el mismo término los deudores de ese Banco quedan autorizados a dejar de pagar la cuota semestral de 1/2 por ciento fijada para la amortización del préstamo.

El resto del proyecto quedó sancionado sin discusión en la siguiente forma:

Art. 2.º. El servicio de 1 o/o de comisión, quedará condonado a todos los deudores que hagan sus pagos con regularidad y el directorio podrá condonarla en los servicios adeudados a la vigencia de esta ley, que se cancelen dentro de los tres años.

Art. 3.º. Queda eximido el Banco de rescatar las cédulas correspondientes, mientras la amortización que se interrumpiere permanezca impaga.

Art. 4.º. Los deudores actualmente en mora, quedan eximidos de los intereses punitivos, correspondientes a los servicios que abonen durante la vigencia de esta ley.

Art. 5.º. Autorízase al directorio, durante la vigencia de esta ley, para hacer arreglos con sus deudores, sobre el pago de los servicios atrasados, pudiendo otorgar plazos que no excedan de diez años.

Art. 6.º. Cuando se resuelva la venta de un inmueble hipotecado, se facultará al directorio para ordenar la subasta con la hipoteca del mismo bien, fijando las condiciones que estime convenientes, con respecto al pago de la parte del precio en efectivo, que corresponda al monto de los servicios atrasados.

Art. 7.º. El Banco podrá demorar tres años, desde la adjudicación de un inmueble hipotecado, durante la vigencia de esta ley, para liquidar definitivamente la operación, pudiendo vender pública o privadamente el bien, transfiriendo la hipoteca al comprador.

Mientras la liquidación definitiva no haya tenido lugar, el deudor puede readquirir su propiedad previo pago de su deuda.

Art. 8.º. Autorízase al poder ejecutivo a entregar al Banco, hasta la cantidad de treinta millones de pesos (\$ 30 000 000 m.n.), en títulos de la deuda pública interna, siendo a su costa el servicio de intereses y amortización de los títulos utilizados.

Art. 9.º. Derógase la ley número 11.637.

A las 20.15 horas se levantó la sesión.

## REALIZARA UN ACTO LA BIBLIOTECA CIENCIA Y LABOR

Hablarán R. González Pacheco y A. S. Muzio

En el local de la Biblioteca popular "Ciencia y Labor", Gral. J. G. Artigas 1746, mañana domingo 17, a las 9 horas, se efectuará un importante acto, en el que disertarán R. González Pacheco sobre "El sentido de la cultura" y Agustín S. Muzio sobre "Democracia y Dictadura".

## COLEGIO DE PROCURADORES UNIVERSITARIOS DE BUENOS AIRES

El consejo directivo de esta entidad ha resuelto efectuar el próximo miércoles 20 del corriente, a las 21 horas, un gran acto público en el teatro Liceo con el objeto de solicitar del congreso nacional, la sanción del proyecto de ley de justicia de paz letrada, actualmente en orden del día.

En dicho acto hará uso de la palabra el diputado nacional Aurelio F. Amodeo, Tomás O. Ratto Valerga y Antonio Rouco Oliva.

## EL IMPUESTO MUNICIPAL A LOS PARTIDOS DE FUTBOL

Al resolver el pedido de la municipalidad, acerca del fallo sobre embargabilidad del impuesto a los partidos de fútbol el juez doctor Mantilla confirmó la sentencia que decretaba el embargo para el pago de las expropiaciones con costas.

## Conferencias

### Para Mañana

J. S. "GERMINAL" (15a. Villa Crespo) — En Trilunvirato y Acevedo, mañana 17, a las 17.30 hs. Oradores: Juan J. Tartara, Enrique Broquen y Juan Unamuno. Tema: "La reacción y la pena de muerte".

SECCION 17a. — En Federico Lacroze y Avenida Forest, mañana 17, a las 16.30 hs. Oradores: Armando A. Salice, Arturo C. Wainstock y Luis Ramiconi.

### Para el Martes

17a. (MALDONADO) — En Soler 5739, el martes 19, a las 21. Orador: Dr. Juan E. Corbella. Tema: "Los efectos sociales de la tuberculosis". Se ilustrará con proyecciones luminosas.

### Para el Miércoles

FEDERACION S. DE LA CAPITAL — El miércoles 20, en Loyola 888 (C. "Verdad y Justicia"), a las 21. Oradores: Armando C. Pezzoli y diputado nacional Enrique Mouchet. Tema: "Labor parlamentaria y socialista".

### Para el Sábado

C. DE EXT. U. SOCIALISTA (5a.) — En G. Artigas 133, el sábado 23, a las 21. Orador: concejal Adolfo Rubinstein. Tema: "El problema hospitalario".

### Para el Viernes 29

F. S. DE LA CAPITAL — En el Centro de la 18a., Gascón 1530, el viernes 29, a las 21. Oradores: Ismael Itigo Carrera, Alberto I. Murphy y el diputado nacional Miguel Briuolo. Tema: "Labor parlamentaria socialista".

no; Clásico por las niñas Paulina Sastre y Leonora De Diego. "Charinsari", polca (balle por la niña Adriana Nelly Berman). Cintas cómicas. La entrada es gratis y habrá repartida de caramelos a los niños.

## LOS DOMINGOS DE LA SOCIEDAD LUZ

### Visita al Museo Botánico

Mañana domingo 17 se hará una visita al importante Museo Botánico y Farmacológico de la Facultad de Ciencias Médicas, que dirige el ilustrado profesor doctor Juan A. Dominguez, quien dará una conferencia explicando las pezas más interesantes.

Punto de reunión: Córdoba y J. E. Uriburu, a las 10 horas, en punto.

## PROYECTO DE ORGANIZACION CARCELARIA

El P. E. ha remitido al congreso un proyecto de ley para construir y organizar, de acuerdo con el régimen progresivo de la ley, colonias y granjas penales, cárceles industriales, campos de semilibertad, cárcel de mujeres adultas, cárcel de encausados de la capital, juntamente con los tribunales del crimen, cárceles de encausados en cada territorio, sección para infecciosos y anexo psiquiátrico.

Las primeras obras serán la cárcel industrial y colonia de la Isla de la Gama, granja y campo de semilibertad de Martín García.

La cárcel de Ushuaia se destinará a alojar a los reincidentes y penados rebeldes a régimen de otros establecimientos insubordinados o peligrosos. También establece la autorización para trasladar la penitenciaría nacional y otros establecimientos que deban estar situados en zonas no céntricas.

## A LOS CENTROS DE LA CAPITAL

Los secretarios de los centros de la capital pueden pasar a recoger de la secretaría de la Escuela de Estudios Sociales "Juan B. Justo", de 18 a 20 horas, programas referentes al curso que sobre "El problema de la vivienda popular" dictará nuestro compañero Walter Hilton Scott, a partir del martes próximo.

# UN GRAN MITIN CONTRA EL FASCISMO

## COMISION DE PRESUPUESTO Y HACIENDA

Está considerando el presupuesto

Anoche se reunió la comisión de hacienda y presupuesto de la cámara de diputados. Luego de considerar algunos asuntos, pasó a tratar el presupuesto para el año 1934.

Esta tarde, a las 15 horas, se reunirá nuevamente para proseguir con la consideración del presupuesto.

## Aclaración

Por omisión de la secretaría de la comisión de presupuesto y hacienda, en la información dada sobre la reunión de la misma realizada anteayer, no se mencionaron los nombres de los diputados que votaron negativamente la moción aprobada relativa a normas de tratar el presupuesto para 1934. Dichos diputados fueron: Aguirrezabala, Noble, Bogliolo, Dickmann, Ghioldi y Pena.

## Ha organizado el Partido Socialista para el domingo 24

CENTRO ESTUDIANTES DE DERECHO

Sobre analfabetismo disertará hoy Bernabé Rojo

Hoy, a las 18 horas, se realizará en la sala de actos del Centro Estudiantes de Derecho, Las Heras 2225, una conferencia por el profesor normal Bernabé Rojo, quien abordará el tema: "Balance de la instrucción primaria del país a través de su analfabetismo y semianalfabetismo al cumplirse 50 años de la sanción de la ley 1420".

## LAS OBRAS DEL PARQUE RETIRO

Al reasumir las funciones de su cargo, el intendente municipal dispuso, en cumplimiento de la resolución insistida del concejo deliberante, se ordena al departamento de obras públicas la inmediata suspensión de las obras del Parque Retiro.

## FESTIVAL INFANTIL RECORDANDO A SARMIENTO

Tendrá lugar, en la Casa del Pueblo, mañana domingo

El Centro Socialista Femenino "Fenia Chertkoff", ha organizado para mañana domingo 17, a las 15 horas, un acto recordando a Domingo Faustino Sarmiento, el que tendrá lugar en el salón de la Casa del Pueblo.

Se desarrollará el siguiente programa:

Por el coro de los niños de los Recreos Infantiles: "Himno a Sarmiento", "El Invierno", "Calandrias y Zorzales", "Danzas de las Holandesas", bailes.

2a. Parte — Pericón Nacional, baile por los niños de los recreos; "Ganaré la vida", paso de comedia de Jacinto Benavente, a cargo de los siguientes niños actores del Teatro Municipal La-bardén:

Dorolla, Susana Bengoncelli; Serapio, Bernardo Walnerman; Paquito, Isaac Solofs; Sebastián, Max Sandler; Esteban, Atilio Rossi.

"Flor de Lys", Eglantina y Floralt.

A este respecto ha preparado ya la impresión de millares de volantes, fajas y carteles alusivos al mitin y al motivo que provoca la convocatoria socialista.